

MUNDO GRÁFICO



TERESITA ESPAÑA

Bella artista española

FOT. WALKER

30 cts.

CAMARA-FLO

¿Es Ud. Hermosa?

La belleza de su cutis, atrae la atención y excita admiración por dondequiera que Ud. va? Si Ud. desea acrecentar su belleza hasta su más alto grado de perfección, Ud. debe usar

"Nieve 'Hazeline'"

(Marca de Fábrica)

("HAZELINE" SNOW" TRADE MARK)

De venta en todas las Farmacias y Droguerías



Burroughs Wellcome & Co. London

SP. P. 1602

All Rights Reserved

UNA SENORA

ofrece comunicar gratuitamente á todos los que sufren de: neurastenia, debilidad general, vértigos, reuma, estómago diabético, tisis, asma, neuralgias y enfermedades nerviosas, un remedio sencillo, verdadera maravilla curativa, de resultados sorprendentes, que una casualidad le hizo conocer.—Curada personalmente, así como numerosos enfermos, después de usar en vano todos los medicamentos preconizados, hoy, en reconocimiento eterno y como deber de conciencia, hace esta indicación, cuyo propósito puramente humanitario, es la consecuencia de un voto.—Dirigirse únicamente por escrito a doña Carmen E. García, Cameron, 107, 1.ª—Barcelona.



SIEMPRE NOVEDADES
PRECIOS SIN COMPETENCIA



LA SALUD

recuperada en la naturaleza

mediante el Cinturón eléctrico GALVANI

INTERESA la lectura de nuestro libro que enviamos gratis á los que sufren enfermedades nerviosas, neurastenia, debilidad general y genital (impotencia), gota, reuma, dolor de riñones y espalda, parálisis, diabetes, obesidad, males de estómago, hígado e intestinos, estreñimiento, tos, asma, bronquitis, débiles de pecho, predispuestos á la tisis, á los que tenéis dificultad en conciliar el sueño, que os levantáis más fatigados que cuando os acostáis, y enfermos crónicos en general, cansados de tomar drogas y específicos que dañan el estómago, consulten nuestro libro sin demora si desean recibir con seguridad y rapidez la salud perdida, que es la vida.—NOTA: Al pedir nuestro libro procuren indicar la enfermedad que se sufre.

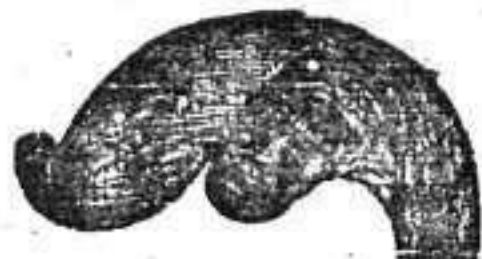
CURA DURANTE EL SUEÑO ♦ ÉXITO SEGURO ♦ Patente núm. 63.377

CONSULTAS Y LIBROS
GRATIS PIDANSE AL
DIRECTOR DEL

INSTITUTO ELECTROTECNICO

A. Palau, Rambla del Centro, 12, principal, BARCELONA

RAMOS



Especialidad en bisoños de caballero confección esmerada. Premiados con diplomas y medallas de oro en París y Londres. Hay manicura, habla el francés. Huertas, 7, Madrid. Teléfono 870-M.

SE VENDEN

los clichés usados en esta Revista. Dirigirse á Hermosilla, 57



LA ORIENTAL

La mejor Agua para comunicar á los cabellos blancos su color primitivo, bien sea castaño ó negro; de fácil aplicación y resultados maravillosos; no mancha la piel ni la ropa. Esencialmente higiénica, por no contener materia alguna perjudicial á la salud.—De venta en las buenas Perfumerías y en «La Oriental», calle del Carmen, 2. Se remiten pedidos á provincias

MEDICACION RACIONAL
DE LAS ENFERMEDADES DEL
ESTÓMAGO E INTESTINOS
POR MEDIO DE LAS

Tabletas Digestivas

MORELLÓ A base de Óxido de Bismuto, Lactato de Magnesia y Carbón vegetal

VENTA EN FARMACIAS: 2'50 PSETAS CAJA

MÚGICA, ARELLANO Y COMP. A

INGENIEROS.-MAQUINARIA AGRÍCOLA

PAMPLONA

SUCURSALES:

MADRID

Gran Vía, 14

ZARAGOZA

Coso, 135

LOGROÑO

Salmerón, 1

SEVILLA

Francos, 27

CORDOBA

Concepción, 29

BADAJOS

San Juan, 22

VALLADOLID

Santiago, 5 al 13

RIOSECO

San Juan, 23

PALENCIA

Mayor, 55

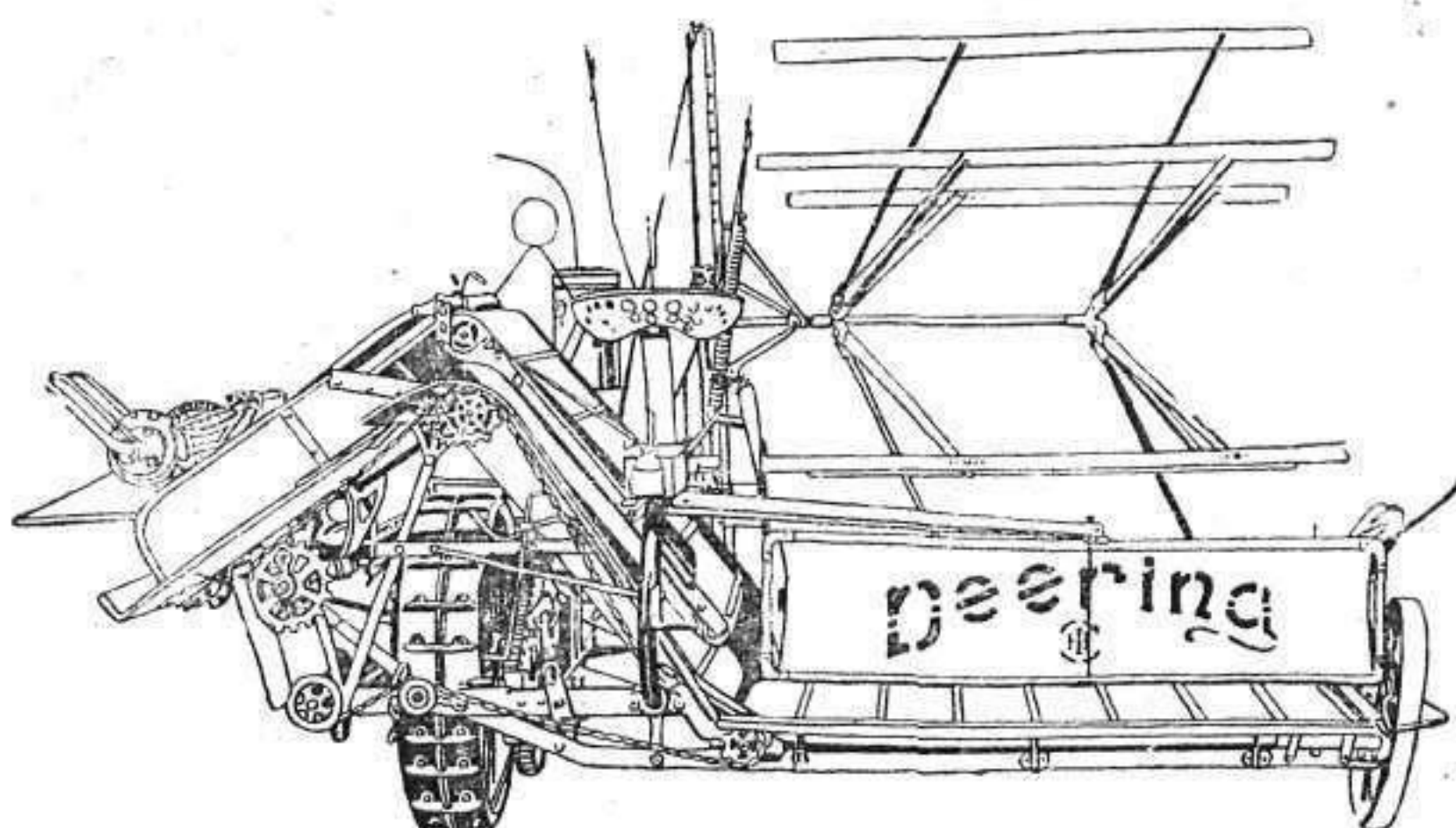
y plaza Mayor, 6

ZAMORA

Santa Clara, 18

VITORIA

Francia, 7



REPRESENTACIÓN GENERAL EXCLUSIVA EN ESPAÑA

de toda la maquinaria de la marca

DEERING

Trilladoras Ruston
Cultivadores Planet J. R.
Tractores Titan Deering

Hilo sisal para atadoras
Depósitos de piezas de recambio
Servicio completo de mecánicos

Año IX.—Núm. 407
MIÉRCOLES
13 de Agosto de 1919

MUNDO GRÁFICO

REVISTA POPULAR ILUSTRADA

Redacción, Administración
y Talleres:
HERMOSILLA, 57

Apartado de Correos 571

Dirección telegráfica:
"GRAFIMUN"

Director: Francisco Verdugo Landi

Gerente: Mariano Zavala

Suscripciones y anuncios:
Puerta del Sol, 6
Sucursal:
Rivadavia, 698, BUENOS AIRES.

COMENTARIOS DE LA ACTUALIDAD PRECAUCIONES NECESARIAS

En una de las últimas sesiones del Senado, los venerables abuelos de la Patria han sentido los estremecimientos de la inquietud. El sabio doctor Cortezo les ha informado, por medio de su elocuente palabra, que España se despuebla. Las estadísticas demográficas acusan una superioridad alarmante con relación a las cifras que arrojan los nacimientos. Esta cantidad negra, de sobresaltadores números negativos, que encierran un calvario de dolores y seguramente un resumen de aterradoras responsabilidades, ha contaminado de hondos temores la atmósfera tranquila y burguesa de la respetable Cámara senatorial.

El sostenimiento de esta peligrosa situación demuestra que en un plazo relativamente corto vamos a quedarnos en la antigua Iberia, como quien dice, en familia. Y esto es un grave mal, un gravísimo mal que hay que cortar de raíz.

Aseguraba el doctor insigne, que España había sido, hasta este trágico momento, una nación prolífica y muy respetuosa con el divino mandato del crecimiento y la multiplicación. Y sin causa justificativa venía a sorprendernos este fatal resultado de los números, que con la indiferencia de su silencio nos acusaban de inservibles y de estériles.

El problema es verdaderamente desconcertante, y su origen se oculta a la más fina perspicacia. Desobedecer la orden rotunda de nuestro Padre Jesús no es cosa creíble en un país como el nuestro, que afortunadamente conserva libre de toda clase de mixtificaciones sus creencias religiosas de rancia solera y profundos convencimientos. Hay que pensar, pues, en otra cosa, ó indagar en los límites de la misma doctrina el fundamento de la situación. Dentro de un tan rico patrimonio legal como el que tenemos, y en el que sin gran esfuerzo se encuentran disposiciones y decretos que revelan una admirable contradicción, no es raro que, por cumplir una ley, faltemos a otra, sin faltar por eso a nuestros deberes de buenos ciudadanos. Y siendo esto así, es también posible que, en su infinita sabiduría y en su omnisciencia plena, el Hijo de Dios, respetando bondadosamente nuestra idiosincrasia y con su sabio conocimiento de lo futuro, pusiera al lado del *crescite et multiplicamini* la compensación del sexto mandamiento.

Qué esto debe ser de tal suerte, lo revelan las mujeres de nuestros días, brindándose sin recato a la codicia de los ojos y a las vivas lumbres del deseo. Gallardas, gentiles, llenas de lozanía y fragancia, cruzan las calles, invaden los paseos, concurren a los teatros con el tesoro de sus hermosuras a plena luz, con la dichosa pureza de sus líneas y la insistente demostración de sus morbideces libres de cualquier enojoso disimulo. Un poco más, y nuestra madre Eva, después del histórico atracán de manzana, puede servir de elegantísimo figurín de actualidad, por lo menos hasta que reine el otoño, influyendo con la inevitable caída de la hoja en los destinos de la indumentaria femenina.

Algo parecido habrá pensado seguramente el alarmado senador para decidirse a publicar sus temores, y es posible que una angustia muy grande haya asaltado su gloriosa vejez, evocando la época lejana de sus fogosas

impetuosidades, aquellas sus horas de viriles arrestos y de ansias insatisfechas, en que las pupilas escrutadoras espiaban con tamañas fatigas el descubrimiento del adivinado encanto que guardaba con celoso y vigilante empeño una inflexible honestidad. Y la angustia habrása trocado en amargura irremediable frente a un ligero análisis del sexo que seguimos llamando fuerte, aunque alardee de una indiferencia sodomita en la mirada, ó de una frialdad inconcebible en el espíritu; en el traje, de las americanas de trabilla destacando la silueta curvilínea de Cleopatra; de los pantalones fruncidos por el talle, para mentir el abultamiento de la cadera; de las sutiles ajorcas en las muñecas; y de los calcetines transparentes; y en el procedimiento, de la agresión incivil a la mujer que va sola por la calle, agresión de dicho grosero que inmortaliza el refrán de «perro que ladra», y del piropo soez por colofón, como para remachar, si fuera cosa desconocida que toda la fuerza, el deseo y la intención los tienen reducidos a la lengua.

Claro está que frente a la inminencia del peligro, lo prudente es arbitrar remedios, en vez de perderse en inútiles comparaciones. Y el doctor Cortezo ha tenido el acierto de proponer al Senado que se exencione de cargas, que se privilegie de algún modo positivo y efectivo a las familias numerosas.

Bien está la propuesta; y por estarlo, encontrará el apoyo que su buena intención merece; pero no sería mal asunto que se completase con la implantación de una moderna política sanitaria orientada a la defensa de esas vidas que se quieren procurar para que no resultase inútil el propósito. Con una falange de ciudadanos trabajando sin tregua en el fomento y propagación de la raza, buena vivienda, sana alimentación, ciudades higiénicas y elementos de vida al alcance de todas las fortunas, lo cual es un cuento fantástico en estos días de la civilización victoriosa, se lograría, relativamente, pronto una absoluta nutrición en los censos de las ciudades actual-

mente desmayadas y una plétora de inscripciones en todos los registros civiles.

Como, por las muestras, lo transcrito no puede tener efectividad inmediata, el Senado acuerda lo contrario, que no es poco: premiar con dinero ó con algo que lo represente el sacrificio de los ciudadanos patrióticos que se decidan a dar periódicamente hijos a España y servidores a Dios.

Pero no debemos olvidar cómo se interpretan nuestras leyes, y más aquellas cuyo espíritu es estimular con premios ó favores a los compatriotas. Asoma en seguida la influencia su odioso é injusto poder, desnaturalizándolo todo é inventando prebendas, con manifiesto perjuicio de los interesados. Así podía ocurrir que mientras cualquier viudo inconsolable encontraba el artificio de hacer que aumentase su prole en apariencia, ó cualquier viuda, a la que desde luego le sería más fácil, ó cualquier célibe contumaz que, devoto de su egoísmo, no quiso que su vida se perpetuase en la de los hijos que retoñaran en la dichosa florecencia de un jardín de amor garantizado con toda clase de requisitos civiles y canónicos, ó detrás de la tapia del jardín, sin otros requisitos que los naturales, un laborioso padre de familia, acoyundado con una ciudadana de la familia *Lepus*, según la clasificación de Linneo, resultase ahogado por la descendencia numerosa sin los auxilios que solemnemente prometió el Estado.

Es muy delicada la cuestión para ser tratada sin las necesarias precauciones. A falta de sentimientos nobles, pudiera despertarse la avaricia, el afán de lucro, el deseo de disfrutar cómodamente de los presupuestos de la nación, y nacer un profesionalismo insospechado que se disfrazara con la máscara del patriotismo, y para crear una competencia a los que necesitan de largas vigiliias en las Universidades y Escuelas, le bastaría con exclamar: «¡Agárrate, Catalina, que soy más patriota que Prim!»

ROGELIO PEREZ OLIVARES

Fallecimiento del inventor de la electrotipia

Silas Partridge Knight, inventor del procedimiento de electrotipia, murió el 13 de Junio, en Brooklyn, N. Y., a los noventa y ocho años de edad.

El Sr. Knight nació en St. John's, Terranova, el 21 de Enero de 1821. Antes de que hubiera cumplido los veintidós años de edad, se vino a Boston, donde inventó la electrotipia, procedimiento adoptado desde entonces en el mundo entero. Era tan pobre por aquel tiempo, que no pudo reunir los 1.000 pesos que necesitaba para la adquisición de una prensa con que sacar un molde de cera del tipo. Lo sacó, sin embargo, poniéndose él mismo de pie sobre una matriz colocada sobre el tipo, y aumentando su propio peso con el de su mujer cargada en hombros. El experimento resultó un éxito, y en pocos años el nuevo invento fué adoptado por todas partes.

Fué Knight hombre notable en muchos conceptos. Al morir no representaba más de sesenta años de edad.

Lea usted
los viernes

NUEVO MUNDO

NOTAS POÉTICAS

CIELO

Eres el todo de la inmensa nada
y palio augusto en la extensión vacía.
En tu regio palacio luce el día
sus lumbres, del ocaso a la alborada.

Santuario es tu bóveda estrellada,
donde lloran las nubes su agonía.
Eres, límpido, espejo de alegría;
negro, trasunto de la vida airada.

Dándote prueba de su amor creciente,
las estrellas te besan una a una
con sus rayos de luz resplandeciente.

Porque tienes, ¡oh, cielo!, la fortuna
de ser el trono de la blanca luna
y el sagrario de Febo refulgente.

R. M. CAPDEVILA

PÁGINAS LITERARIAS

RINCONES DE MADRID

La parroquia de "las chinches"

En la calle del Salitre, dando vuelta á la de la Fe, álzase la iglesia más madrileña de cuantas son palacios de la devoción en la Villa y Corte de las Españas.

En ella recibió antaño las aguas del bautismo lo más terne y cabal de la manolera, y en el tiempo de ahora la flor de la gente chula y garbosa.

Puesta está bajo la advocación del señor San Lorenzo, patrón de los asados, y es ella tan humilde por dentro como aparece por de fuera. El alarife que la levantara no puso en ella filigranas arquitectónicas, ni en su interior mandaron labrar suntuosas capillas ni severos enterramientos las casas linajudas de Madrid.

Tiene toda la ingenua sencillez de los altarcitos que suelen poner en el interior de sus aposentos las menestralas devotas. Aun la pétrea efigie que triunfa en el frontispicio del templo parece una de esas figurillas de barro que venden en las verbenas, y no le faltan más que dos ramos de papel pintado para que pareciera bien encima de una cómoda.

Mas no se piense que por su falta de ornato y desgarrado empaque sea pobre y sólo pueda sostenerse merced á la piadosa caridad de sus feligreses; tiene más que un mediano pasar, rayando en la abundancia; es como esos menestrales que van humildes de indumento y tienen la casa amueblada con sencillez; pero pueden dar lecciones de riqueza á muchos que presumen de ello.

En los días de su fundación, acaecida á mediados del siglo XVII, era anexa á la parroquia de San Sebastián; pero de allí á poco fué tomando auge muy notable, y hoy puede creerse que es la más populosa de Madrid.

En torno suyo se agrupa el alma matritense, la sangre castiza y chulona que viene por línea directa de aquellos que arrojaron de la corte al P. Nithard y se amotinaron contra Oropesa; de esos que no quisieron variar la indumentaria por el capricho de un ministro y pusieron condiciones á Carlos III, y de los que con majos y chisperos escribieron aquella página del Dos de Mayo.

En una de las alegres calles que circundan la iglesia vivió aquella maja querenciosa y vengativa que, por comeción de sus celos, trajo la mala muerte del marqués de Perales. Sin duda que luego de la hazaña fué á expiarse de ella en alguno de los confesonarios que hay junto al altar de alma, y para mí tengo que los que aún existen hoy son los mismos de entonces.

¡Las bodas de tronío y los bautizos de rumbo que se han efectuado en aquel templo sin adorno, sin arte, con efigies de á real y medio, por el estilo de la que hay sobre la puerta!...

La gente que vive bajo su férula espiritual, como de suyo es burlona, y para toda sátira suele tener siempre á mano la frase justa y punzante, dícela, con muy poco respeto, la parroquia de las chinches.

No he logrado saber los orígenes ni las causas de tal remoquete, no nada limpio; pero tengo para mí que si no es por lo amigo que este mortificante insecto es del calor, ha de ser porque, en realidad, no tiene barrio tan favorecido como éste en todos los vastos ámbitos de esta querida corte de los milagros.

Ahora, en la noche de la verbena de su santo patrón, se pinta, compone y remoja como una vieja chulona; tal se pone de percal de colores y luminarias, que se quita un siglo de encima. Pero, ¡ay!, que pasado el tiempo de la jarana verbenera vuelve á su primitivo

estado y parece más vieja y más desgarrada que antes.

A su alrededor corren, en las calurosas noches del estío, las sangrías y limonadas, y los vecinos que no pueden sufrir en la mezquindad de sus aposentos la temperatura con que es servida favorecernos esta estación del año, sacan colchones y ajuars á la calle y ponen en ella su vivac.

Por no hacer menos al bienaventurado en cuyo honor y devoción fué levantada, sufrió tormento del fuego el 16 de Junio de 1851; mas la piedad de los vecinos restauró a prestamente, alzando la torre de ladrillo que da á la calle de la Fe, engalanada años más tarde con un magnífico reloj.

¡Bien haya la populosa parroquia, á cuyo margen nace y muere lo más castizo y representativo del pueblo matritense!

DIEGO SAN JOSE

CHARLAS DE VERANO
RETIRO-VENECIA

Voy á decir una paradoja sorprendente. El Municipio matritense es de una rabiosa moralidad. Ya veo que el lector se congestiona de risa. Pues, sin duda alguna, nuestros ediles y sus acólitos los guardias, son unos modernos sacerdotes de Vesta. ¿Por qué se cierran todos los jardines en estas dulces noches vernaes? ¡Ah, es preciso velar por las buenas costumbres! Habría muchas parejas de novios que se besarían bajo el ensueño de las arboledas, y esto altera considerablemente el pudor municipal. Los guardias velan celosamente por que los jardines estén cerrados desde el anochecer con los alambres echados y los bancos de madera patas arriba. Esta última medida es contra los vagabundos. El guardia y el mastín son enemigos tradicionales del pobre. Si no se volcasen los bancos, los sin albergue podrían descansar á la sombra de los jardines. La crueldad burguesa acosa al menesteroso y le condena á ser un Ashaverus, perseguido por el hambre y el sueño. El guardia despierta á patadas al miserable que encuentra dormido en medio del arroyo. ¿Qué absurdos sentimientos son los que inspiran al paria de once reales y un casco de sayón para maltratar al otro paria, un poco más desgraciado que él? Misterios son éstos de la psicología especial de la clase de guardias.

Nosotros los trasnochadores, los solitarios, los poetas y los enamorados, echamos de menos que los amables jardines de la Villa estén cerrados por la noche.

Y principalmente el Retiro. Sería incluso un buen negocio establecer industrias, inventar diversiones, algo más originales que unos cuantos números de *varietés*. El estanque grande sería un sitio encantador por las noches. Podrían adornar las barcas y dotarlas

de una bonita farola en la proa, y los madrileños podríamos gozar de una pequeña Venecia, con claro de luna y cánticos de remeros. Cada uno se llevaría su romántica dogaresa, porque esto sería ya excesivo solicitarlo del Ayuntamiento. Seguramente que este proyecto le parecería excelente al Club náutico del Parque de Madrid.

Podrían también establecer un casino—el número 51.000 de los que funcionan en Madrid con el pretexto de limpiar la costra mendicante—. Los maltratados por la señorita Raqueta, podrían serenarse con un paseo romántico por el lago. La poesía de la noche y de las barcarolas despejan mucho los nervios de quien ha sufrido una racha de negros en contra.

También había de establecerse un buen restaurante, porque las brisas abren mucho el apetito. Aunque no hubiese *tzinganes*, no importaría nada. Vestir á un pobre músico con una librea encarnada me parece una cruenta humillación. De este modo, los violinistas pasan á una categoría de servidumbre lírica, que de fijo les hace muy poca gracia á los interesados. Una buena banda entre los árboles pondría una nota muy sentimental en las náuticas paseatas.

Los únicos que protestarían de esta innovación serían los guardas, estos imponentes centauros que galopan ahora, asustando á los niños, con una sonora trompeta debajo del brazo. Se creerían obligados á perseguir á las parejas amorosas bajo las arboledas. Pero, para evitarlo, se imprimirían unas hojas, destinadas á convencer á los guardas de los fueros del amor, y de que besar á una muchacha es una de las más serias y respetables actividades humanas y uno de los derechos del hombre, inconcebiblemente olvidados por Juan Jacobo.

Hasta las fieras del Parque lo agradecerían. ¡El pobre león está ahora más aburrido que si hubiera leído una poesía ultraísta!

E. CARRERE

Lea Ud. el viernes **NUEVO MUNDO****Si las comidas apetitosas le estropean el estómago tome Magnesia Bisurada****Alivio instantáneo ó se devuelve el dinero**

Si tiene usted miedo de gozar de las comidas succulentas á causa de las angustias ó incomodidades que siente después, compre una botella de Magnesia Bisurada en cualquier buena farmacia y tome una cucharadita en un poco de agua caliente inmediatamente después de sus comidas. Quedará usted sorprendido del resultado. Aun los dispépticos crónicos que sufren grandemente comiendo los alimentos más sanos, pueden comer casi todo lo que les place si toman la Magnesia Bisurada, ó sea el polvo maravilloso que destruye el ácido y evita la fermentación del alimento, haciendo que los dispépticos de todo el mundo olviden que existe tal cosa como el estómago. Es tal su bondad, que cada paquete lleva una garantía de que dará satisfacción ó se devolverá su importe; de modo que nada le costará á usted si no le resulta.

Adquiera hoy mismo una botella y goce, pues, de una cena opípara sin miedo de tener dolores ó angustias después.



PLATICAS LIGERAS

FUERA DE ESPAÑA

LA LUCHA DE RAZAS

PARECÍA que la gran guerra había borrado definitivamente los antagonismos de raza, porque, aparte las diferencias étnicas, se había mostrado en todos igual sentimiento de lealtad y de heroísmo en defensa de la patria común. Los judíos nacidos en Rusia combatieron á precio de mucha sangre generosa por la causa del Imperio de los Zares. Los negros se alistaron en los ejércitos norteamericanos para luchar, haciendo holocausto de la vida, en los campos de batalla de Europa.

Sin embargo, los viejos odios de raza continúan latentes, y al parecer inextinguibles. De vez en cuando se renuevan los bárbaros *progroms* de antaño. En Polonia y en Ucrania se han reproducido, con caracteres graves, las matanzas en masa de israelitas. Y ahora llegan noticias de nuevos choques sangrientos de blancos y negros en los Estados Unidos.

Aun puede explicarse la supervivencia de la pasión antisemita en los países del Oriente europeo. Un mayor atraso cultural y el poco arraigo de una democracia política explican esos excesos sanguinarios. Además, media una razón económica. Los judíos acaparan la riqueza y ejercen la usura á cuenta de la miseria del pueblo.

Pero no se justifica ese reverdecimiento de los odios de raza en los Estados Unidos. Y no se explica en un pueblo, como el norteamericano, que afrontó todos los horrores de una guerra civil, la guerra de Secesión, por acabar para siempre con la vergüenza de la civilización contemporánea, que era la esclavitud. El triunfo, entonces, de los nordistas dió á los negros no sólo la libertad, sino que les otorgó el inapreciable don de la igualdad de derechos en la ciudadanía norteamericana.

De aquella fecha acá — y no es largo el período de años transcurridos —, el *colored people* (como en los Estados Unidos designan á la raza negra americana) ha hecho progresos extraordinarios, redimiéndose de sus antiguos hábitos de esclavitud y despojándose de su antigua barbarie ancestral.

A esa obra de emancipación y de *relevement* espiritual de los negros en la gran República han contribuido, con un generoso espíritu tutear, algunos grandes hombres como Lincoln, como Mac-Kinley, como Roosevelt. Muchos millones de dólares se han gastado para crear escuelas de negros, á fin de atender á su educación; labor coronada con la creación de la fundación Tuskegee, una especie de universidad para negros.

El campeón de ese magno empeño de dignificar una raza embrutecida le cabe á Booker Washington, aquel negro escritor, organizador y propagandista, de claro talento, á quien un día, con gran escándalo de sus conciudadanos, sentara en su mesa Roosevelt en la Casa Blanca, siendo presidente de la República.

Uno de los libros más interesantes que se han escrito es, sin duda, el libro de Booker Washington, que lleva por título *Up from Slavery* (Saliendo de la esclavitud); pues distante de aquel sentimentalismo exaltado que moviera la pluma de la señora Beecher-Stowe al escribir las páginas de *La cabaña del tío Tom* (ese libro tuvo la fuerza de desencadenar la guerra para la abolición de la esclavitud), es una historia al vivo de todos los sufrimientos de la raza negra esclava y de todos los enormes esfuerzos realizados para dignificarla después de lograda su emancipación legal. Aunque es una autobiografía, por

derivación abarca todo el problema de la raza negra en los Estados Unidos.

Los progresos han sido evidentes. Los negros americanos han dado á algunas figuras notables de artistas, contándose en primer lugar poeta de tan altos vuelos como Laurence Dubar.

No obstante, la condición social del negro en Norteamérica ha continuado siendo de notoria y casi forzosa inferioridad. Se le condena á los oficios más penosos y no se le admite á la convivencia social. El antagonismo es tan profundo como irreducible entre blancos y negros — no debe olvidarse que también en los Estados Unidos existe una enorme prevención contra la raza amarilla, hasta el punto de haberse creado cierta tirantez de relaciones con el Japón por ciertas restricciones en California —, y así se produce de vez en cuando la explosión de las cóleras contenidas, que terminan con esos linchamientos en masa que se parecen á los *progroms* de judíos en Rusia.

La igualdad consignada en las leyes no se ha logrado que impere también en las costumbres. Los recientes sucesos de Chicago ponen de manifiesto que el hondo mal subsiste y que se revela con gravísimos caracteres.

Así como se ha pensado en devolver Palestina á los judíos, se ha pensado también en crear un nuevo Estado, con negros, en las regiones todavía no pobladas de la Unión norteamericana. Pero esa solución, ¿resolvería el problema?

ANGEL GUERRA

MADRILEÑOS DE VERANO

LA villa y corte, durante el verano, presenta un aspecto muy diferente de todo el resto del año.

Ambulan por esas calles unos individuos que se parecen á los insectos, en que tan sólo aparecen cuando el estío nos achicharra la sangre.

Existen unas señoras gruesas y sudosas que durante el invierno deben permanecer constantemente en sus respectivos domicilios, retenidas por las familias, á las que sirven, indudablemente, de braseros humanos.

Sólo al verlas, se rompe á sudar. Van por ahí fofas, con las carnes rebosantes y empapadas en sudor, libres del opresor corsé, que las achicharra.

El desgraciado á quien le toca una de estas opulentas señoras á su lado en el interior de un tranvía, es más desgraciado que si lo hicieran macero municipal.

En cuanto empieza á refrescar algo la temperatura, la mujer gorda empieza á esfumarse de nuestra vista, hasta eclipsarse por completo con los primeros fríos.

Otro tipo veraniego es la tobillera. Las hay estupendas, desarrolladas precozmente, que marchan saltando como palomitas...

Las medias y calcetines blancos tienen su efímero reinado en estos meses caniculares, durante los que descansan de su ruda labor invernal los tupidos de lana.

Los médicos, curas y enterradores, como esta época actual es en la que descansan de sus horribles tareas invernales, en las que, ayudados por la cosmopolita gripe, se ganan su sustento, acuden á poblar los paseos públicos, viéndose tan sólo durante los calores...

Existen asimismo unos transeúntes veraniegos de un aspecto exótico, que no vuelven á verse más hasta otro estío.

Son unos señores altos, derechos, que usan la arcaica y desterrada perilla...

Son los guardias alabarderos, que se que-

dan en Madrid gozando del único descanso durante todo el año...

Cada verano, desde hace ya muchos, vemos transitar por Madrid un señor enjuto, de descuidada barba y aspecto enfermizo, que anda por todas partes, aun á las horas en que el sol más nos tuesta con sus fulgores, embutido en un gabán y con el cuello subido.

Todos, al verlo, suponen que aquel hombre que así se abriga, debe ser algún enfermo grave...

Pues no hay tal.

Es un sujeto que ha descubierto el único medio de pasar el verano más fresco que los demás vecinos de Madrid. Los pantalones, que se dejan ver por debajo del largo gabán, son tan sólo unos tubos de algodón, sujetos á las piernas por unas ligas.

Debajo del gabán (que por cierto no tiene forro) no lleva el sujeto nada más que su cuerpo.

El aire circula por entre la tela y su piel.

¡Ese hombre es un sabio!

R. DE SANTA ANA

"PRO RAZA"

Cultura, Higiene y Sanidad

Con esta denominación acaba de constituirse un Comité ejecutivo encargado de organizar una Asociación de cultura, higiene y sanidad, llevando de un modo práctico y eficiente la propaganda y divulgación de su acción social por toda España.

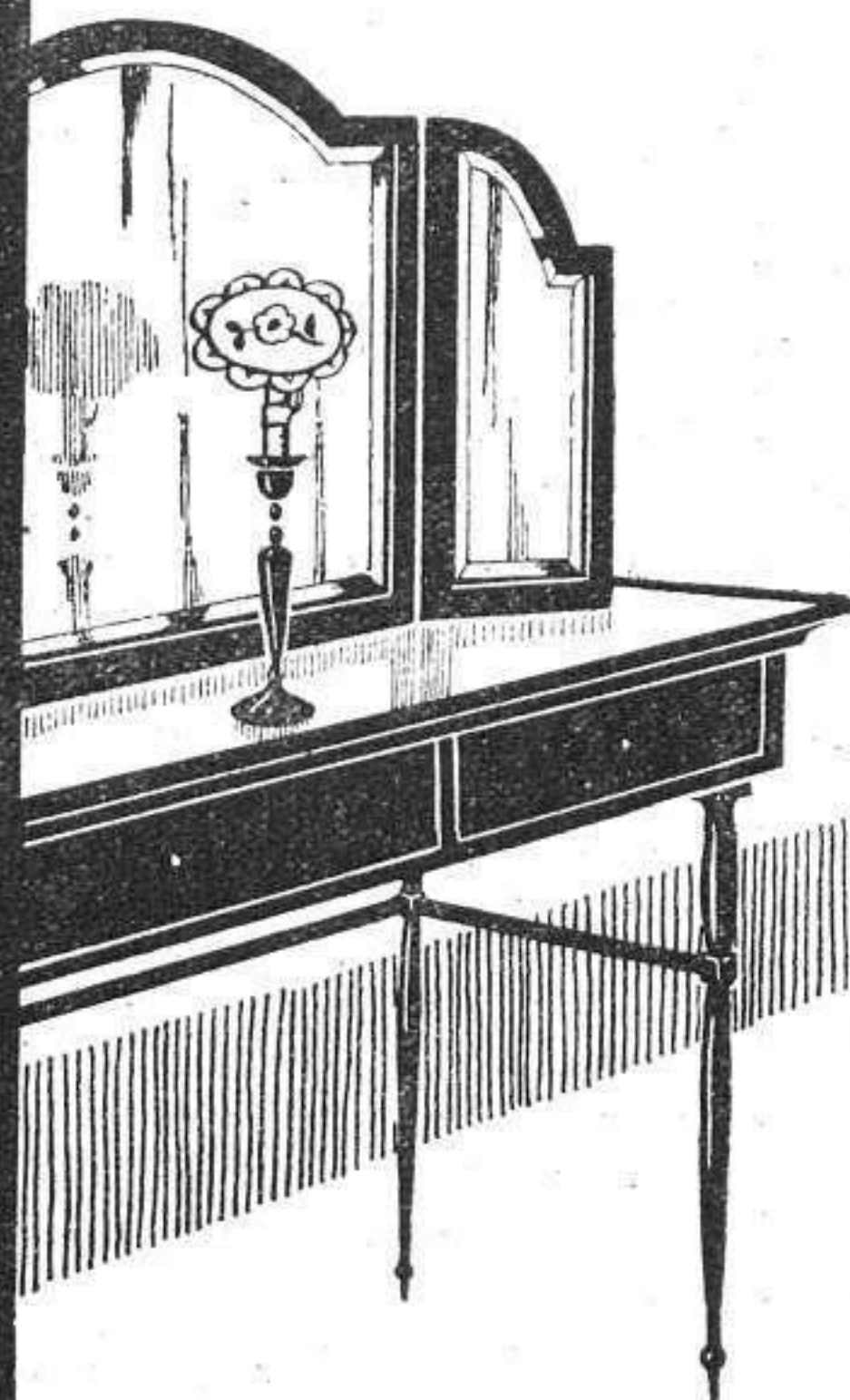
Con la denominación de «Semana médica» se darán conferencias científicas en las capitales de provincia y poblaciones importantes, utilizando todos los medios asequibles para hacer popular esta labor cultural sobre problemas de higiene y de sanidad demótica.

El Comité ejecutivo empezará su gestión organizadora invitando á las personas más eminentes y capacitadas para que se dignen formar parte de la nueva Sociedad, cuyo fin principal es la defensa de la salud del ciudadano y la vigorización de la raza.

El Comité ejecutivo está formado por los doctores D. César Chicote, presidente; don José Verdes Montenegro, tesorero; D. José de Eleicégui, secretario; vocales: los señores Masip y Valls, Juarros, Velasco Pajares, Ruiz Albéniz, Figueroa, Taboada, Ortiz de Pinedo, Arias Carvajal, Arquellada y Tarrero.

El cutis dañado en el estío se cura por medio de la absorción

Con la excesiva exposición del cutis en el estío, sucede que éste se pone de color moreno, con rojez ó aspereza, y con frecuencia salen también pecas, y en tal caso lo más sensato es hacer desaparecer dicha superficie mal vista. Para esto no hay nada mejor que la Cera Aseptine corriente, pues este producto posee la cualidad de absorber toda tez malsana. La fina capa del cutis superficial es absorbida suavemente y poco á poco, de suerte que no se siente molestia alguna, ni ello ocasiona el tener que quedarse en casa. Untese la cera con suavidad por toda la cara al acostarse, y lávese por la mañana con agua caliente, para quitarla del cutis. Obtened de vuestro farmacéutico la Cera Aseptine, usadla por una semana ó cosa así y veréis el mejoramiento notable que se experimenta diariamente. Cuando la tez interior esté completamente visible, mostraréis un cutis maravilloso de una pureza inmaculada y de hermosa blancura.



Un tocador sin perfumes

Flores de Talavera

es como una jaula vacía.

Colonia	10 ptas.
Jabón	1,50
Extracto	10 ptas.
Polvos	3,50
Loción	6 ptas.
Ron Quina	10 ..
Brillantina	2,50

PERFUMERIA GAL. MADRID

Idea

CRÓNICA GRÁFICA

UN INCIDENTE EN EL CONGRESO

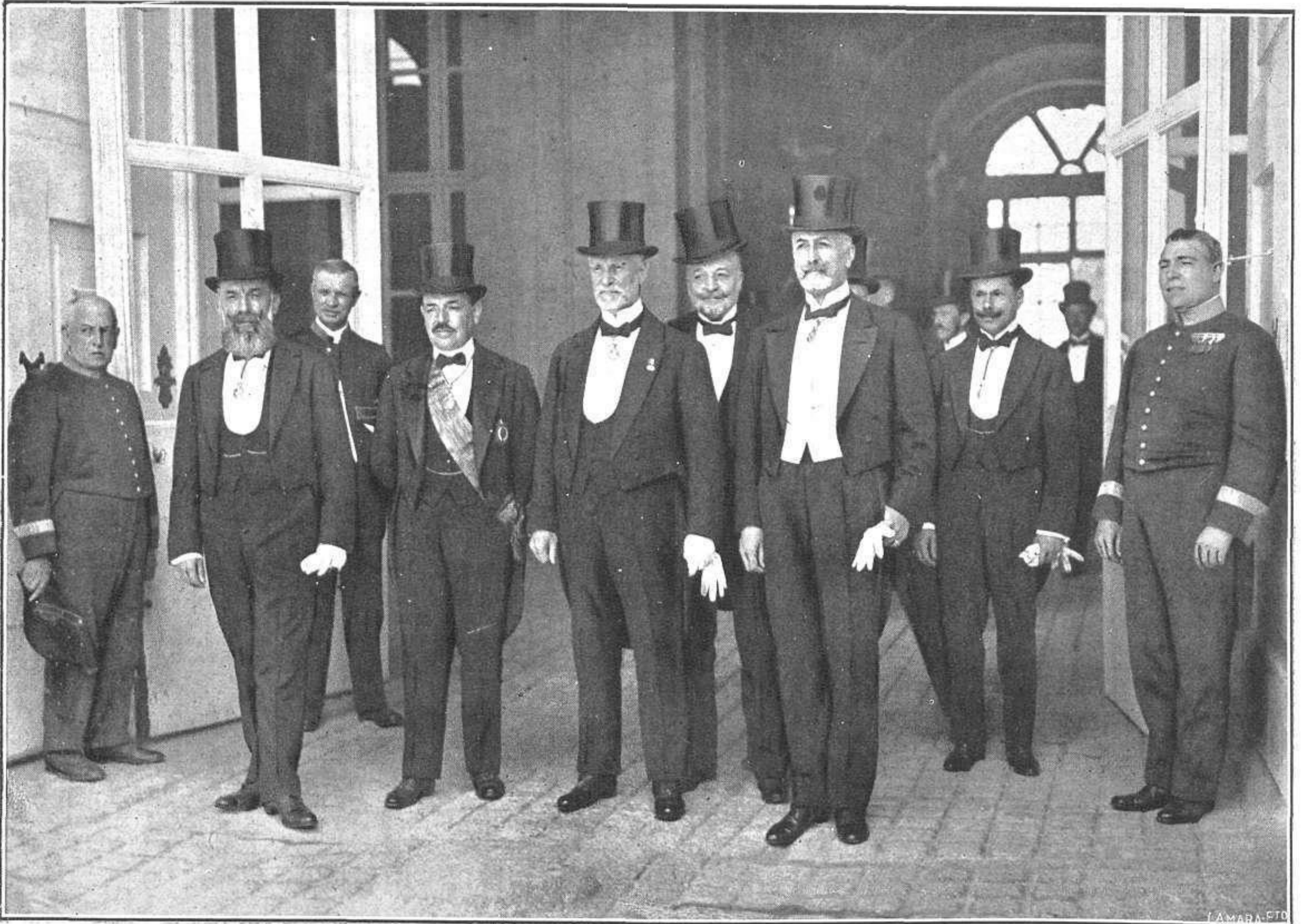


D. FRANCISCO LAYRET

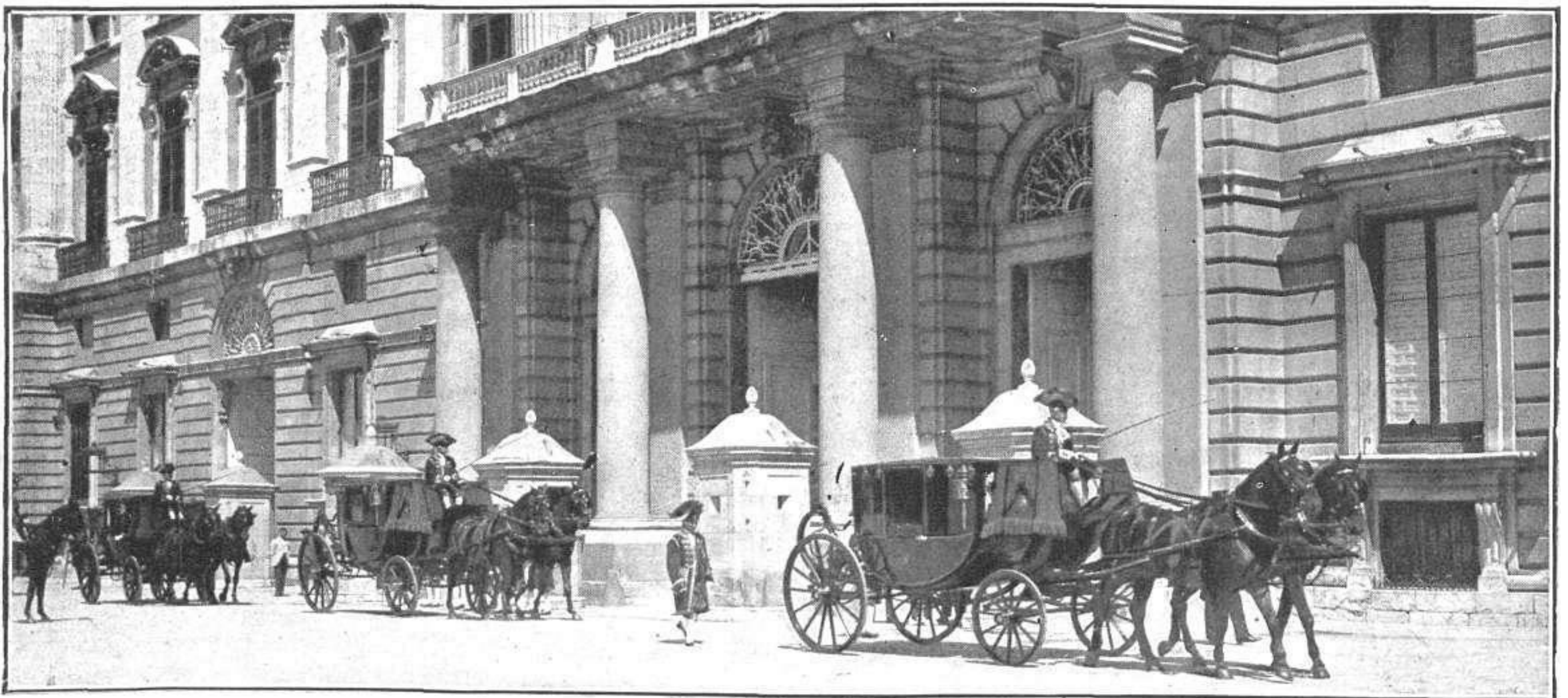
Diputado republicano nacionalista por Sabadell, cuyas apreciaciones respecto de la actuación del Ejército, hechas con motivo de la discusión de la fórmula económica en el Congreso, han sido viva y contradictoriamente comentadas estos días

FOT. SALAZAR

La contestación del Senado al Mensaje de la Corona



El presidente del Senado con los demás señores que forman la Mesa, al salir de Palacio después de haber hecho entrega á S. M. el Rey de la contestación al Mensaje de la Corona



Las carrozas del Senado que condujeron á Palacio á los portadores de la contestación al Mensaje de la Corona, en el momento de llegar al Regio Alcázar

El regreso de Wilson á los Estados Unidos

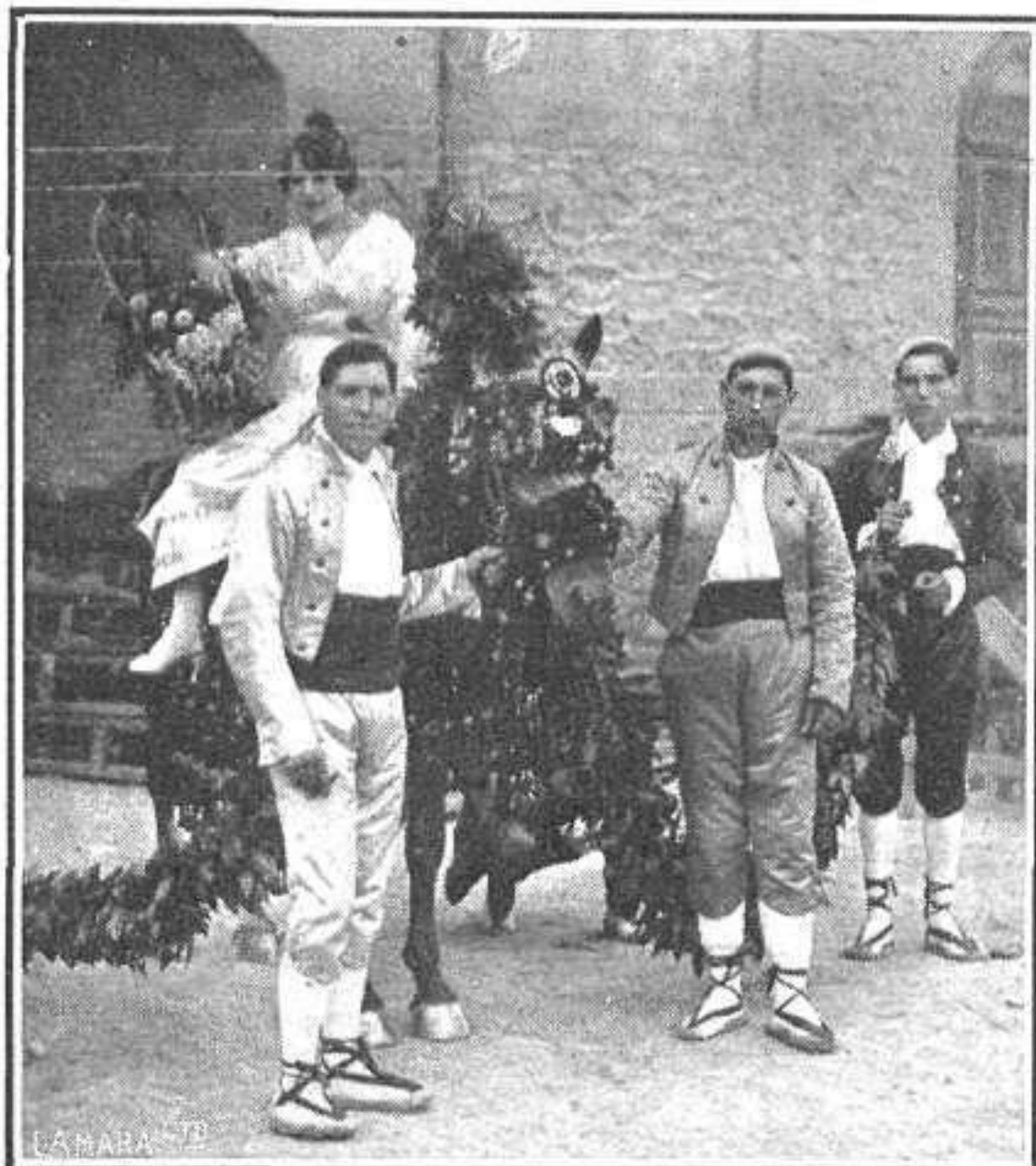


El presidente Wilson saludando á la multitud á su llegada á Nueva York.—El carruaje presidencial pasando entre los estudiantes de Hoboken

FOTS. UNDERWOOD-M



LA FERIA DE VALENCIA

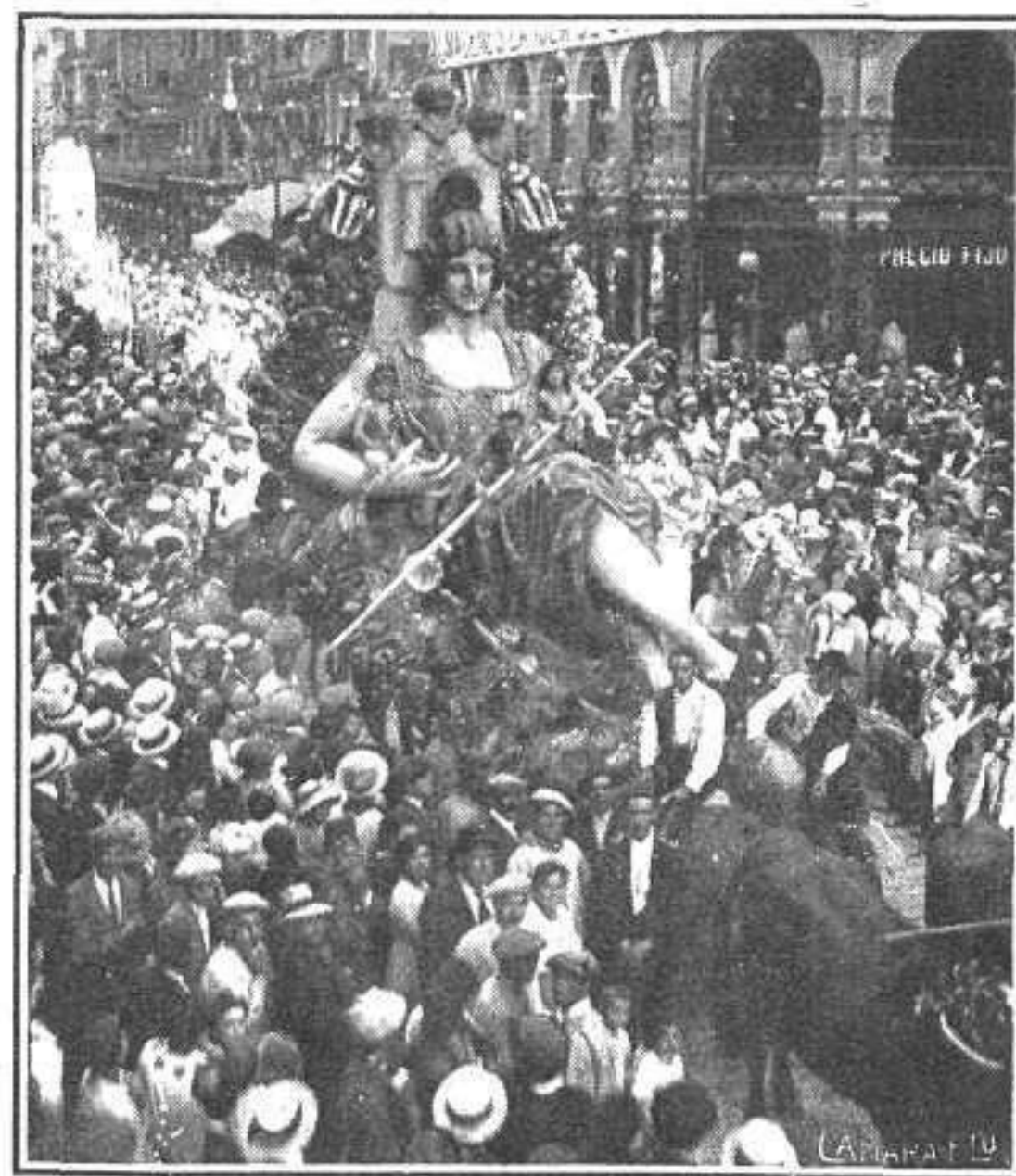


Grupo que abría marcha en la cabalgata de la Fiesta de la región

La feria de Valencia ha tenido este año las mismas atracciones de los años anteriores. En el programa han figurado festejos populares y aristocráticos, que han hecho de la hermosa ciudad el centro de la animación española. Los Juegos florales, la Fiesta de la región, el certamen musical y la batalla de flores han sido los números más salientes y los que han



SRTA. D.^a AURORA YAGUAS
Reina de los Juegos florales celebrados con motivo de la tradicional feria de Valencia



La cabalgata de la Fiesta de la región al pasar por la plaza de la Reina

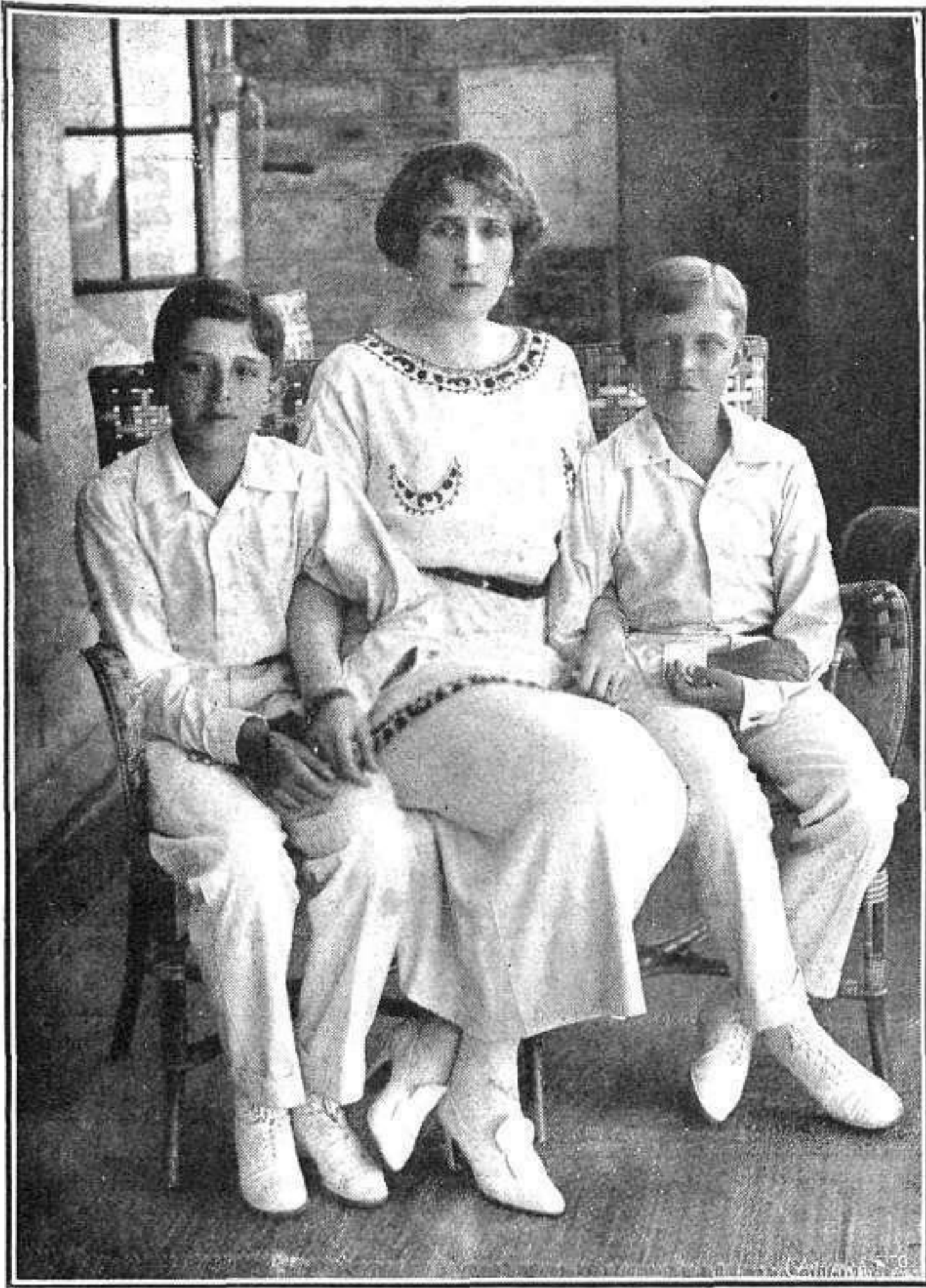
obtenido éxito más brillante y completo. Fué reina de la fiesta, en los Juegos florales, la Srta. Aurora Yanguas, espléndida belleza valenciana. A la batalla de flores se presentaron muchas artísticas carrozas, destacando entre ellas la del Ateneo, que obtuvo el primer premio extraordinario. Las demás carrozas premiadas fueron también artísticas.



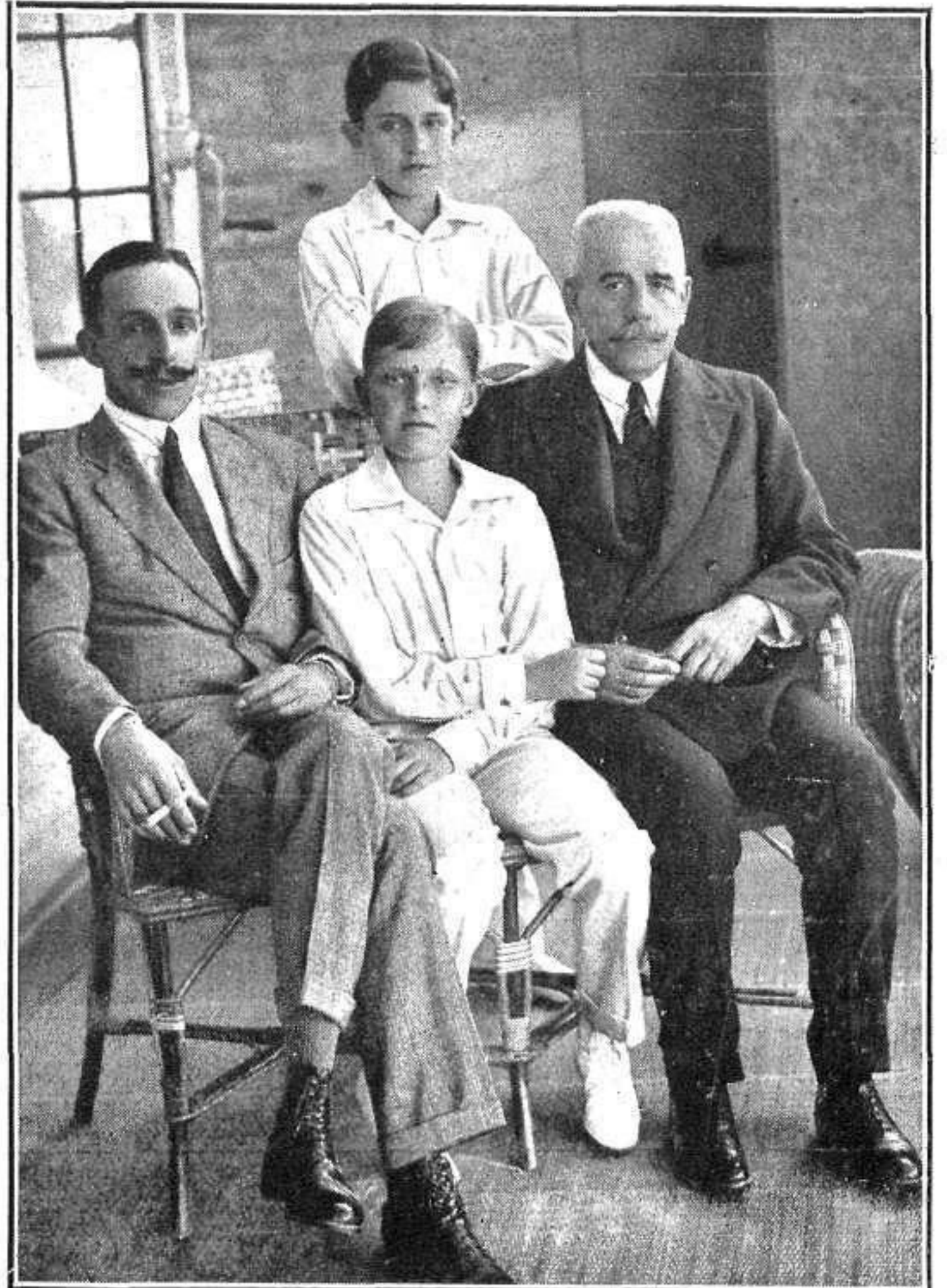
Aspecto de la Plaza de Toros durante el certamen musical, en el que han tomado parte numerosas bandas

FOTS. GÓMEZ DURÁN

LA FAMILIA REAL Y SU ALTA SERVIDUMBRE



S. M. la Reina con sus augustos hijos el Principe de Asturias y el Infante Don Jaime



S. M. el Rey con el Principe de Asturias, el Infante Don Jaime y el director de estudios de éstos, conde del Grove



La Familia Real con la alta servidumbre, en el Palacio de la Magdalena de Santander

VARIAS NOTAS GRAFICAS



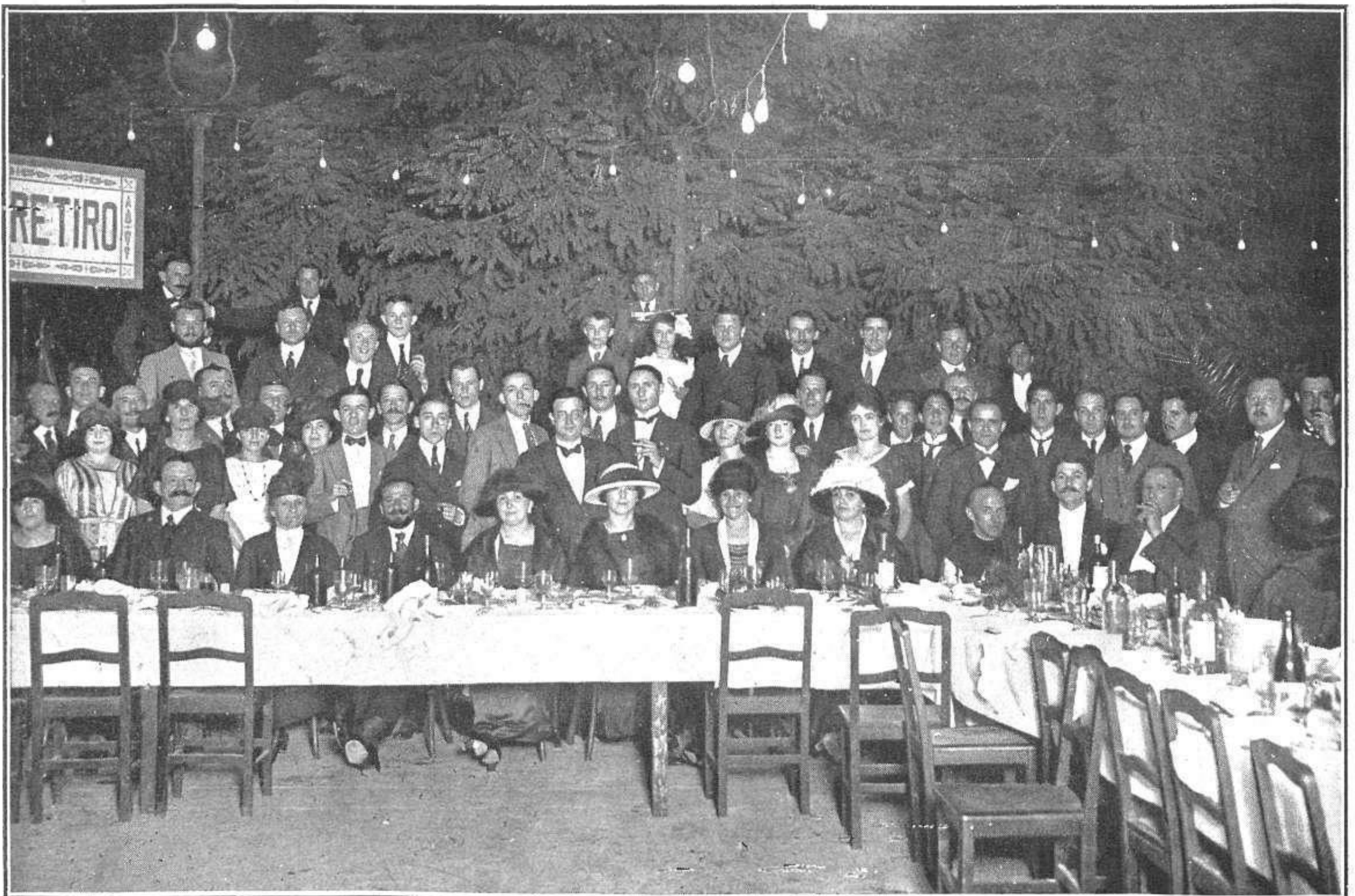
D. MIGUEL DE CASTRO
Ilustre poeta, que en el Certamen Colombino celebrado en Huelva recientemente, con gran brillantez, ha ganado el primer premio, regalo de S. M. el Rey, y la flor natural
FOT. JARILLO



D. ANTONIO JOSÉ DE ALMEIDA
Nuevo presidente de la República Portuguesa



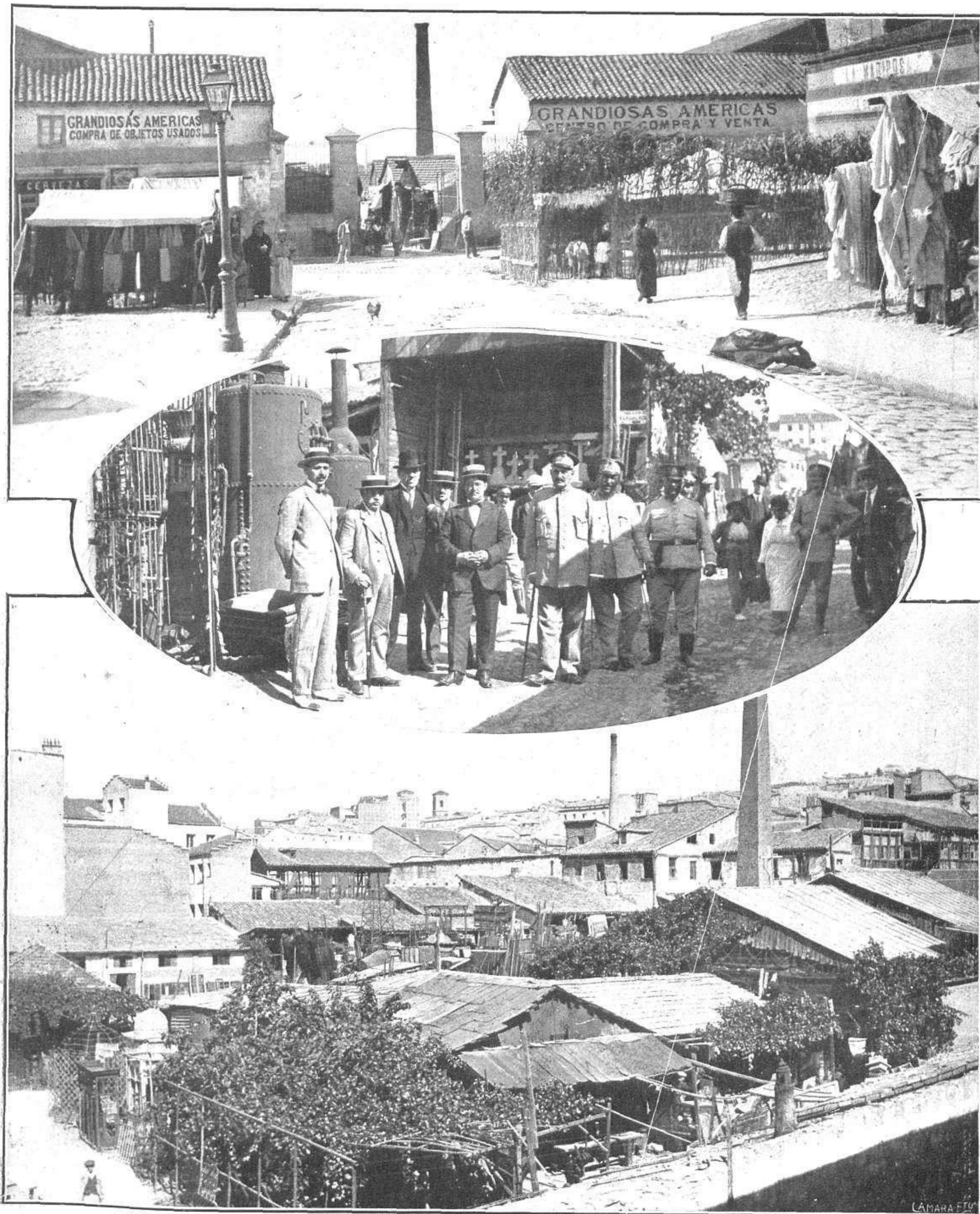
D. JOSÉ SOLA GUARDIOLA
Distinguido periodista barcelonés, director de la revista cinematográfica más importante de España y autor del "Anuario Cinematográfico de España y Extranjero", que acaba de publicarse



Banquete con que la colonia suiza de Madrid, presidida por el ministro de aquella nación Sr. Mengoti, celebró la fiesta nacional del 1 de Agosto

FOT. CORTÉS

LA DESAPARICIÓN DE "LAS AMÉRICAS"



Vista de la parte denominada "el tapón del Rastro", de cuyos terrenos se ha incautado el Ayuntamiento de Madrid para prolongar la Ribera de Curtidores hasta el Nuevo Matadero.—El teniente alcalde Sr. Fraile, con algunos concejales, inspectores y guardias en el acto de la incautación.—Vista de "Las Américas" que desaparecerán en breve

POTS. SALAZAR



El nuevo ministro de la Guerra, general Tovar, rodeado de los periodistas que hacen la información de aquel ministerio, después del "lunch" con que los obsequió el primer día que acudieron á su despacho



La procesión de San Lorenzo celebrada solemnemente la tarde del domingo último, al pasar por una de las populosas calles de los barrios bajos

POTS, SALAZAR



El alcalde de Madrid, Sr. Garrido, con el teniente alcalde de la Inclusa, Sr. Fraile, y el presidente de la Asociación benéfica del distrito, en la tómbola inaugurada con motivo de las fiestas de San Cayetano



Aspecto de la barriada de Carabanchel Bajo en la que se declaró un incendio el día 9 del actual que destruyó siete casas



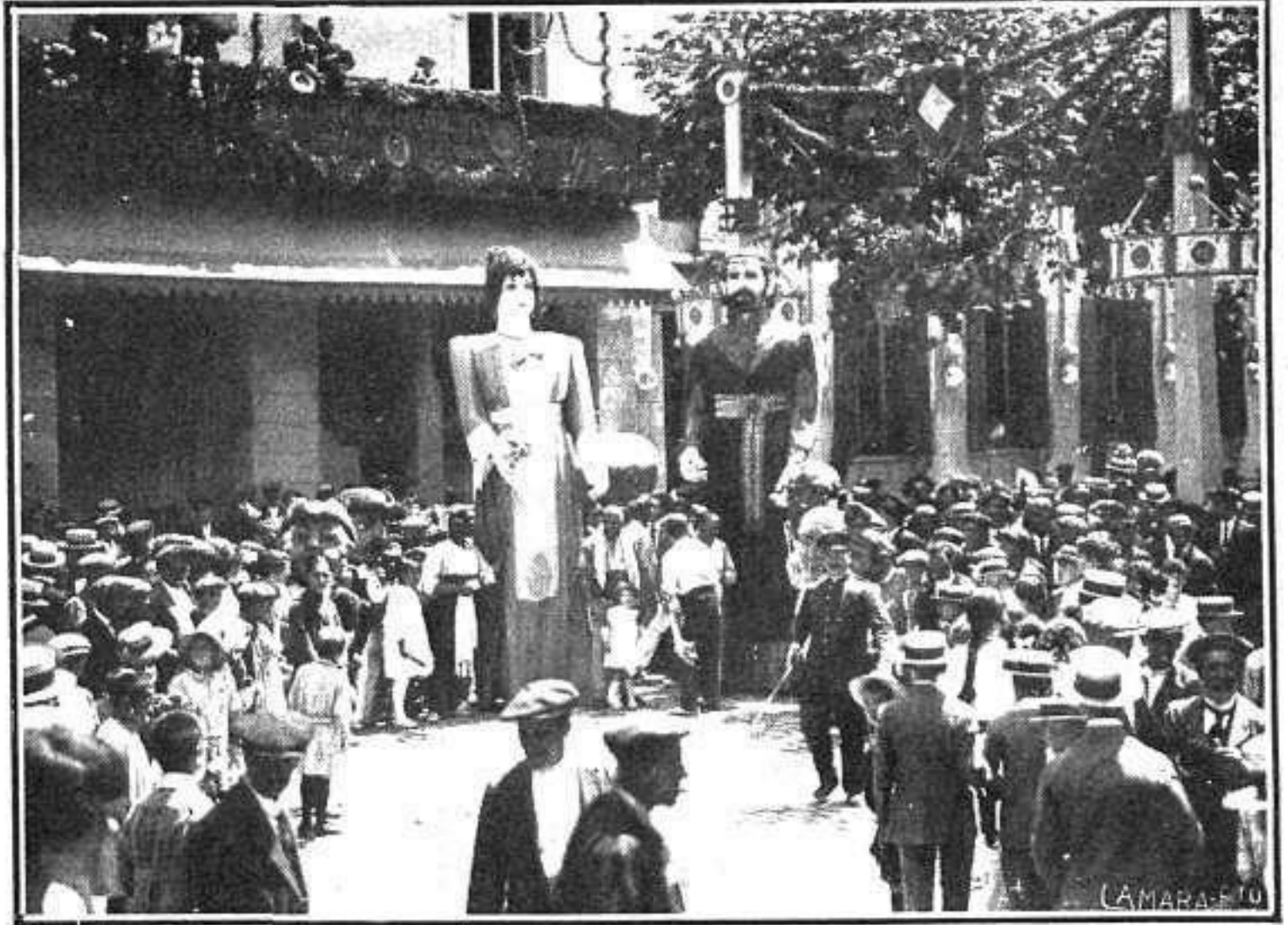
Los modestos ajuares de los vecinos de Carabanchel Bajo cuyas casas fueron destruidas por el incendio ocurrido el día 9 del actual

POTS, ALFONSO

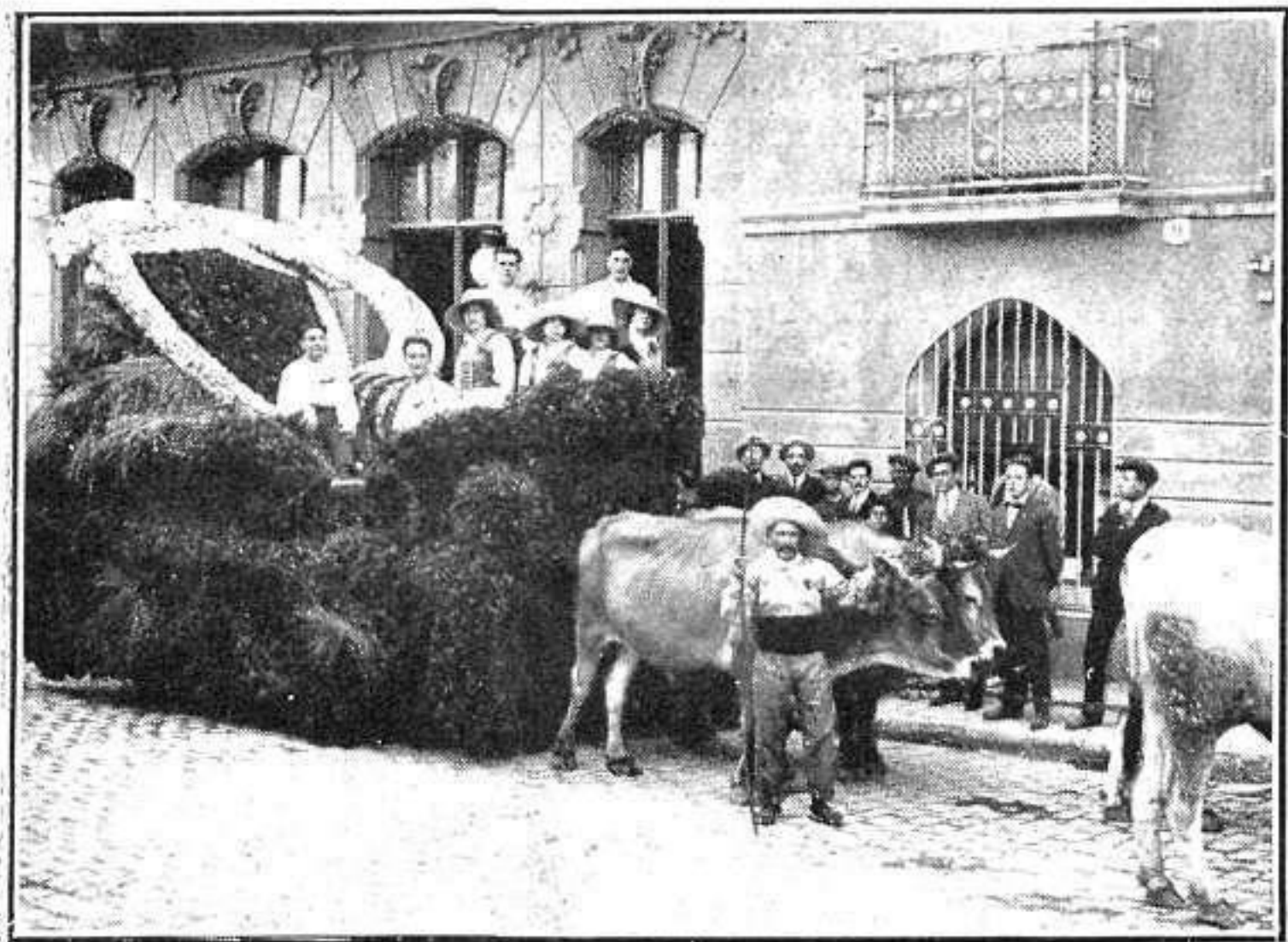
LAS FIESTAS DE SABADELL



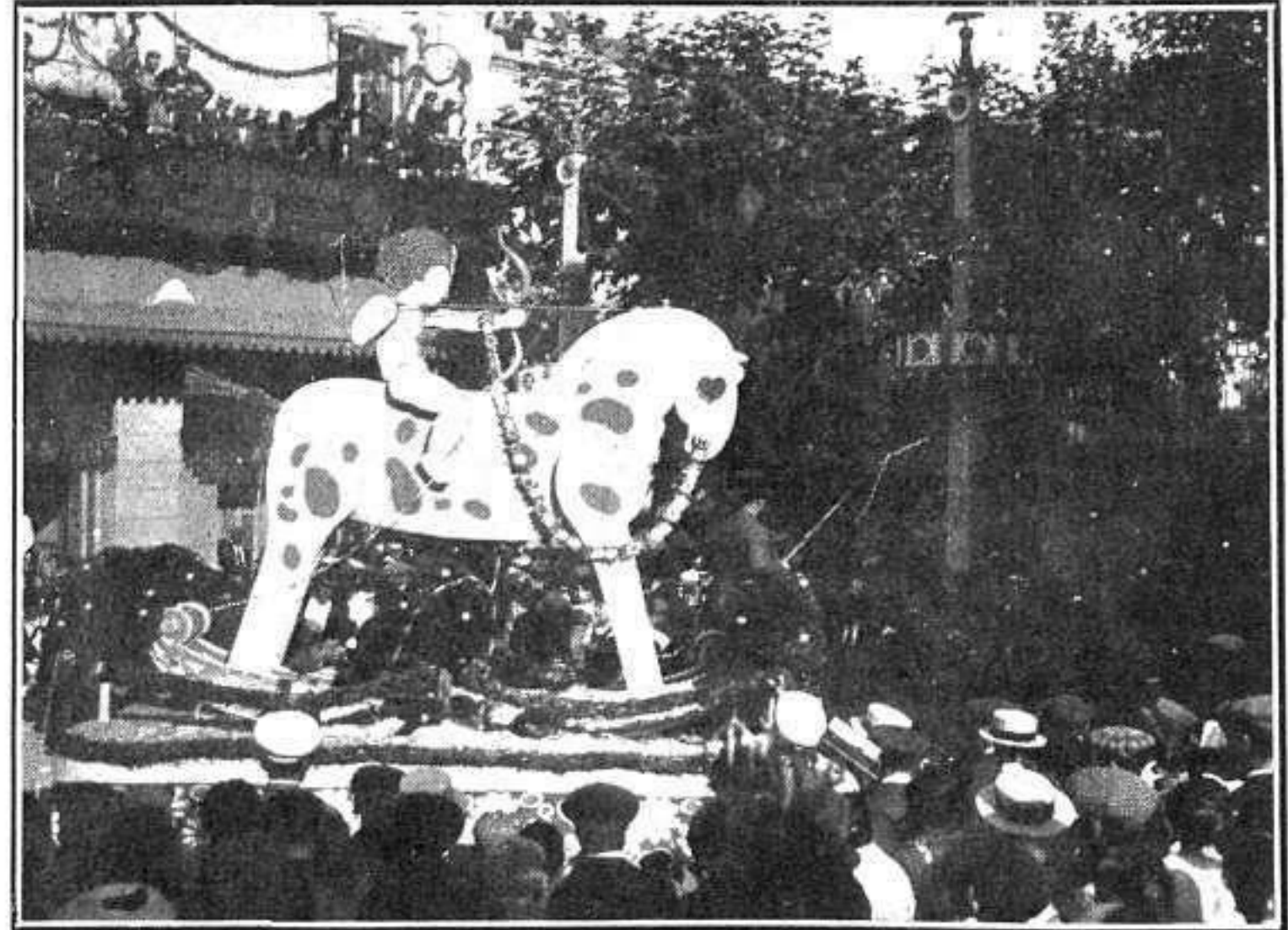
Aspecto de la plaza del Mercado durante la fiesta de la Sardana



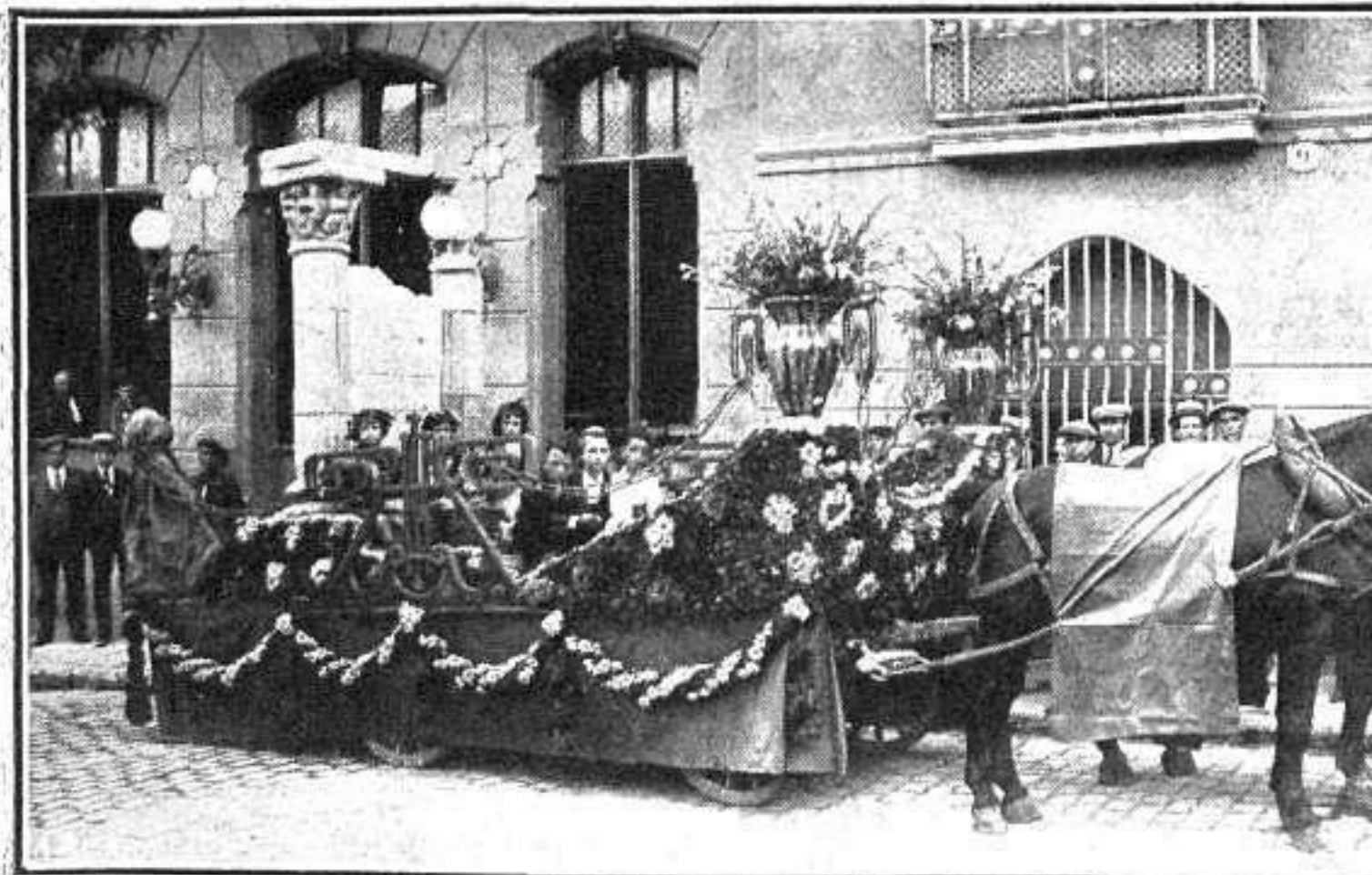
Los gigantes de la ciudad pasando por la Rambla



Carroza presentada en la Rúa Artística por el Centro Catalán, que obtuvo el primer premio



Carroza presentada por la Academia de Bellas Artes, que obtuvo el segundo premio



Carroza alegórica de Clavé, presentada por las Societats corals



Otra de las carrozas que más llamaron la atención en la Rúa Artística

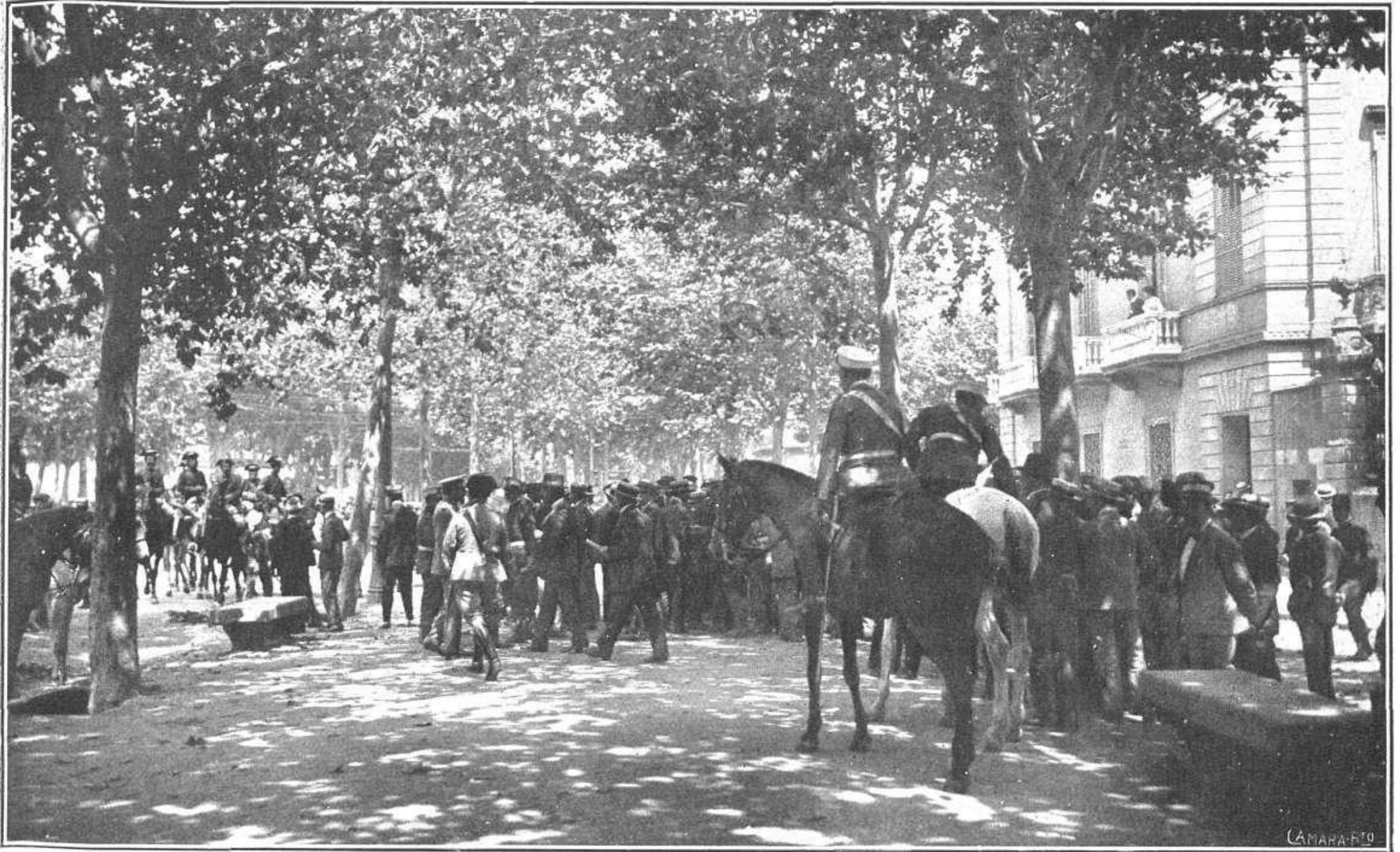
FOTS. CASAÑAS

SABADELL ha celebrado brillantísimas fiestas, a las que ha dado una nota artística y bella. No olvidó tampoco rendir el debido tributo a la tradición y organizó la fiesta de la Sardana, que se celebró en la plaza del Mercado. Los gigantes de la ciudad, regocijo de todos los pequeños y de muchos grandes, recorrieron las calles, haciendo las delicias del público.

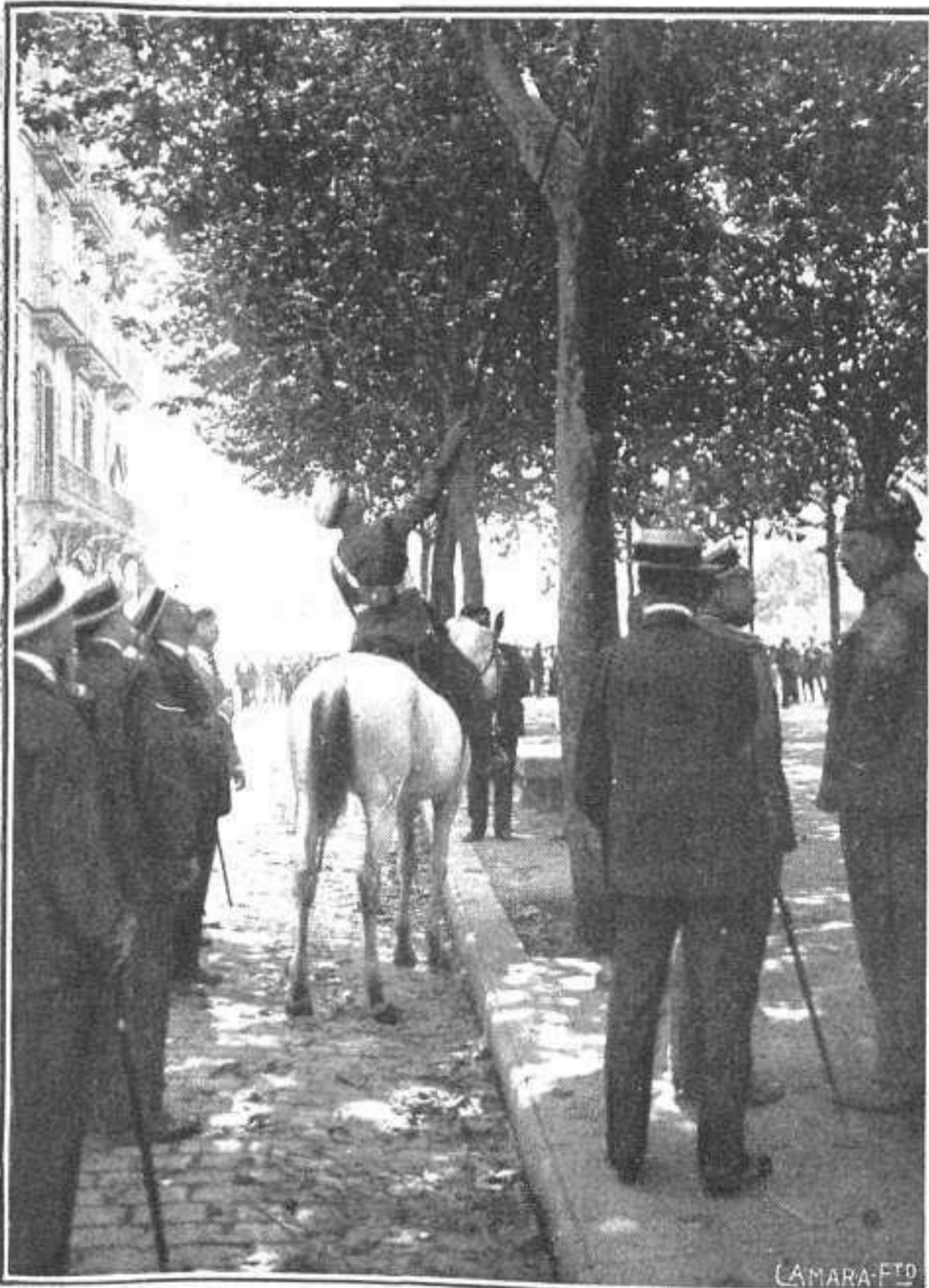
Pero la nota más bella fueron las carrozas, adornadas todas con verdadero arte. Entre las que se presentaron figuraban las de la Academia de Bellas Artes, las Societats corals y el Centro Catalán. La presentada por esta entidad obtuvo el primer premio. El Jurado concedió el segundo premio a la Academia de Bellas Artes, teniendo para todas las demás los

elogios que merecían por su presentación. La Rúa Artística fué un festejo interesantísimo, de que dan idea las diferentes fotografías que se publican en esta plana. Con motivo de los festejos, Sabadell tuvo unos días de animación extraordinaria y fué visitado por crecido número de forasteros, que llegaron atraídos por el interés de las fiestas organizadas.

EL TERRORISMO EN BARCELONA



El sitio de la calle de Cortes, donde hizo explosión una bomba que condujo un desconocido en un carrito de mano, y que, al estallar, causó graves heridas á tres personas y grandes deterioros en algunas casas



La Policía recogiendo trozos de la bomba en los árboles cercanos al sitio de la explosión

FOTS. BALLBL

Toda conciencia honrada protestará contra los procedimientos terroristas que parecen resurgir en Barcelona. La noticia de la explosión de una bomba en la calle de Cortes, entre la Rambla de Cataluña y el paseo de Gracia, ha producido enorme sensación y ha levantado un clamoroso grito de protesta. Ocurrió la explosión á la una de la tarde del día 6 del actual, hiriendo á varios transeúntes, produciendo el pánico consiguiente y causando daños de más ó menos consideración en varios edificios inmediatos. La bomba estaba colocada en un carrito de mano, que fué abandonado en el lugar de la catástrofe; pero se supone que el explosivo estaba destinado á diferente sitio de la calle de Cortes. Las autoridades trabajan con ardor para descubrir á los responsables de este atentado criminal, que hasta ahora permanece en el misterio. Preciso será que el Estado preste al problema catalán la acción previsora y tutelar que su gravedad requiere.



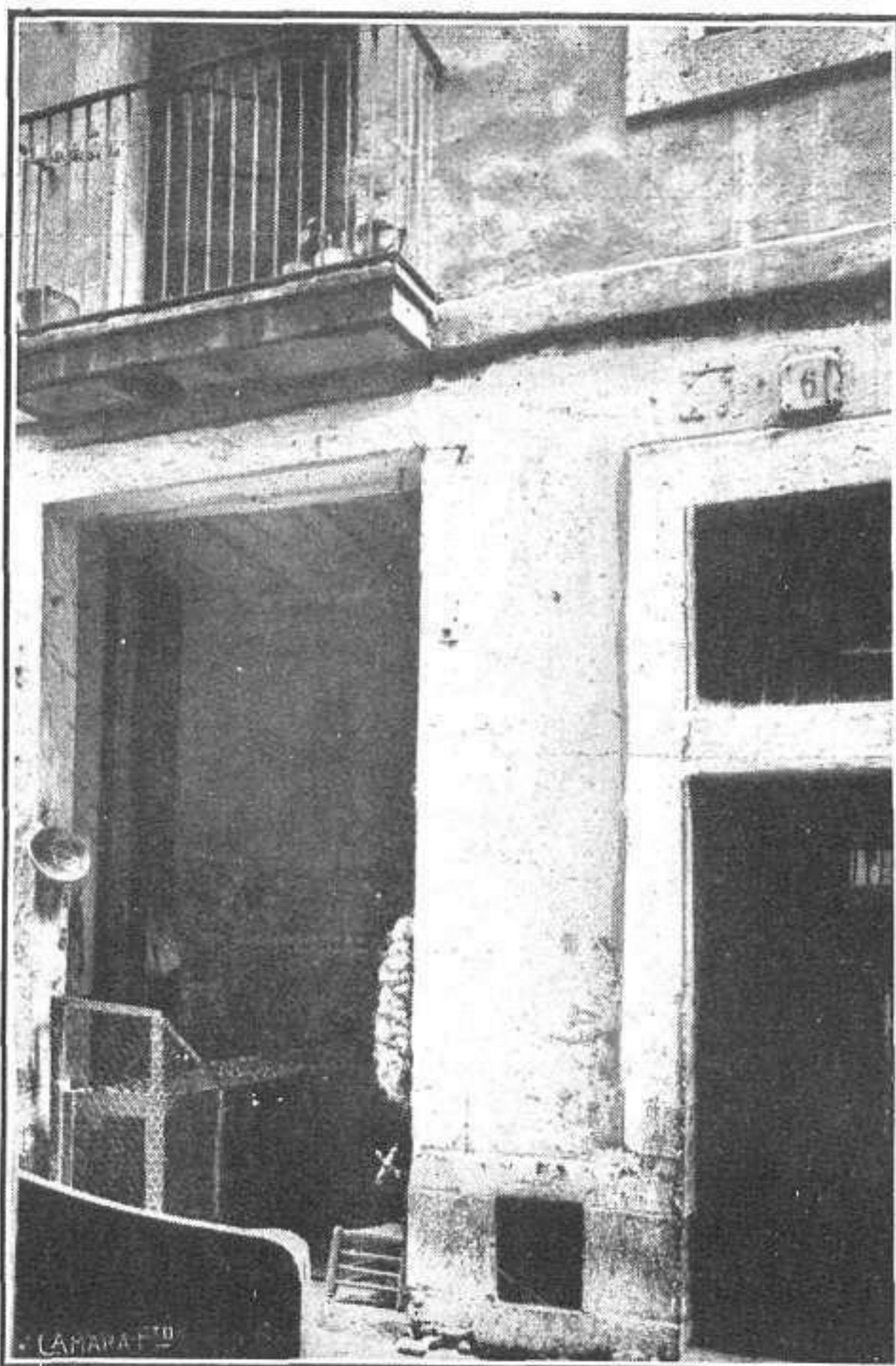
Restos del carrito de mano en que iba la bomba, y que condujo al sitio en que explotó, un hombre desconocido hasta la fecha

El misterioso asesinato de Pablo Sabater, en Barcelona



PABLO SABATER
Presidente del Sindicato de tintoreros, que ha sido asesinado en Barcelona

Uno de los asuntos que ocupan actualmente la atención de la Prensa es el asesinato de Pablo Sabater, cuyo cadáver fué encontrado, según recordará el lector, en la carretera de Moncada. El misterioso crimen apasionó los ánimos desde el primer momento. Avanzadas las diligencias judiciales sin que se hiciera luz en el suceso, la intervención del abogado y concejal de Barcelona, Sr. Guerra del Río, letrado querellante de la familia Sabater, dió al Juzgado una pista que parece llevar al esclarecimiento de lo ocurrido. Realizadas varias gestiones, se procedió á la detención de uno de los al parecer complicados en el asesinato del obrero presidente del Sindicato de tintoreros, Pablo Sabater. Llámase el detenido Luis Fernández García, y habitaba



Tienda de verduras de la calle de Roca, núm. 6, donde vivía como huésped el presunto autor del asesinato Luis Fernández García

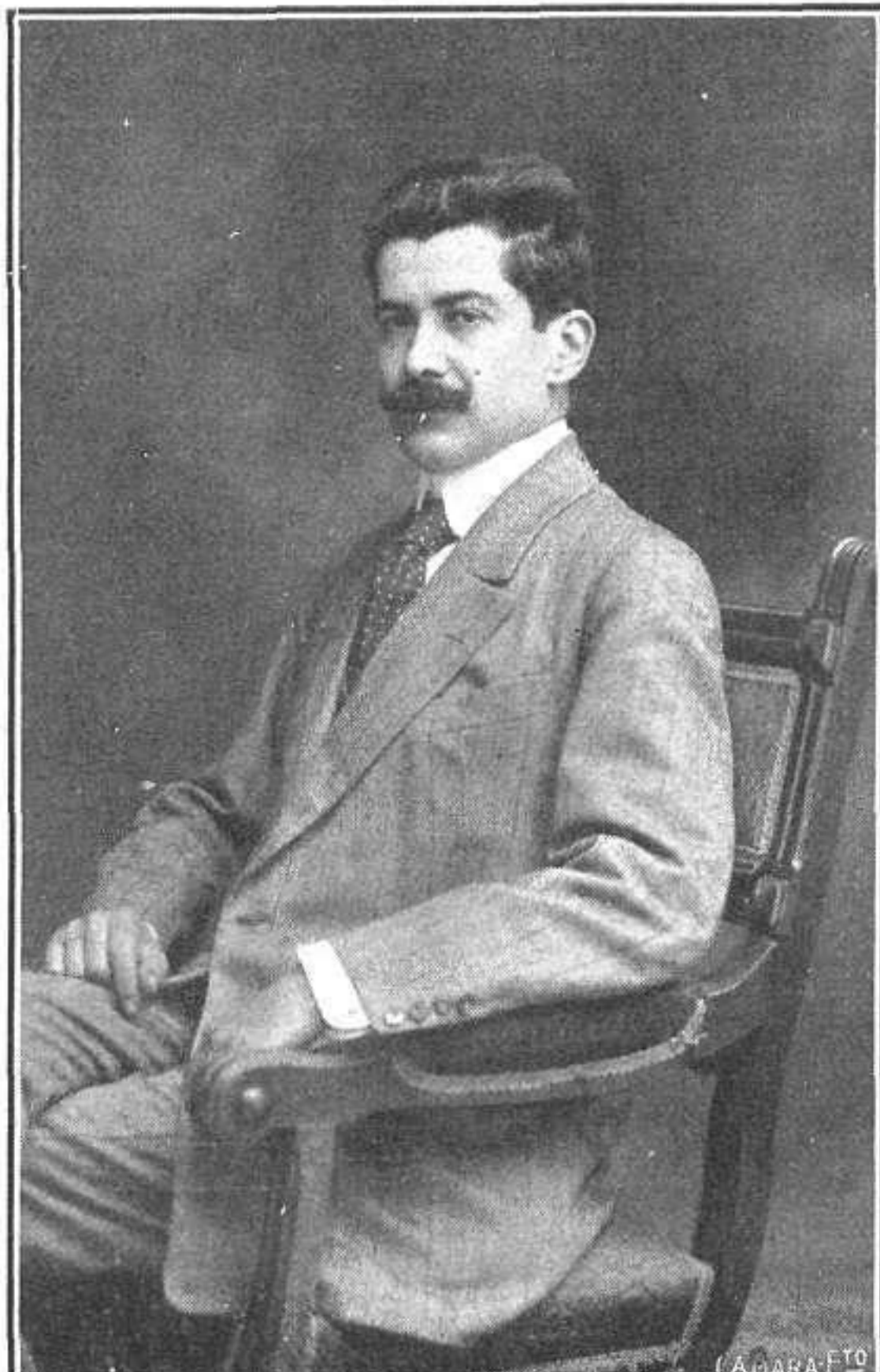


LUIS FERNÁNDEZ GARCÍA
Presunto autor del asesinato de Pablo Sabater y confidente del policía Bravo Portillo

como huésped en una tienda de verduras establecida en la casa número 6 de la calle de Roca. El presunto criminal ha prestado declaración ante el juez instructor del sumario, D. Alberto de Pereda, y ha negado toda participación por su parte en el hecho que se persigue. Afirmó que era confidente del inspector Sr. Bravo Portillo. Después de su declaración, Luis Fernández quedó en profundo estado de abatimiento. Según parece, incurrió al declarar en evidentes contradicciones, y al advertirle de ellas el juez, se encerraba en mayor mutismo, y solamente contestaba con palabras sueltas, negando rotundamente su participación. También han declarado ante el Juzgado instructor el inspector Bravo Portillo y la viuda de Pablo Sabater.



D. ALBERTO PEREDA
Juez instructor de las primeras diligencias, á cuya inteligente actuación se debe el descubrimiento de la pista de este crimen



D. RAFAEL GUERRA DEL RÍO
Abogado y concejal del Ayuntamiento de Barcelona, que ha contribuido con su labor personal al descubrimiento del autor del crimen



D. JOSÉ ULLED
Abogado y ex diputado provincial, que en unión del Sr. Guerra del Río dió al juez instructor útiles informes encaminados al descubrimiento del crimen



LA BATALLA DE FLORES DE VALENCIA



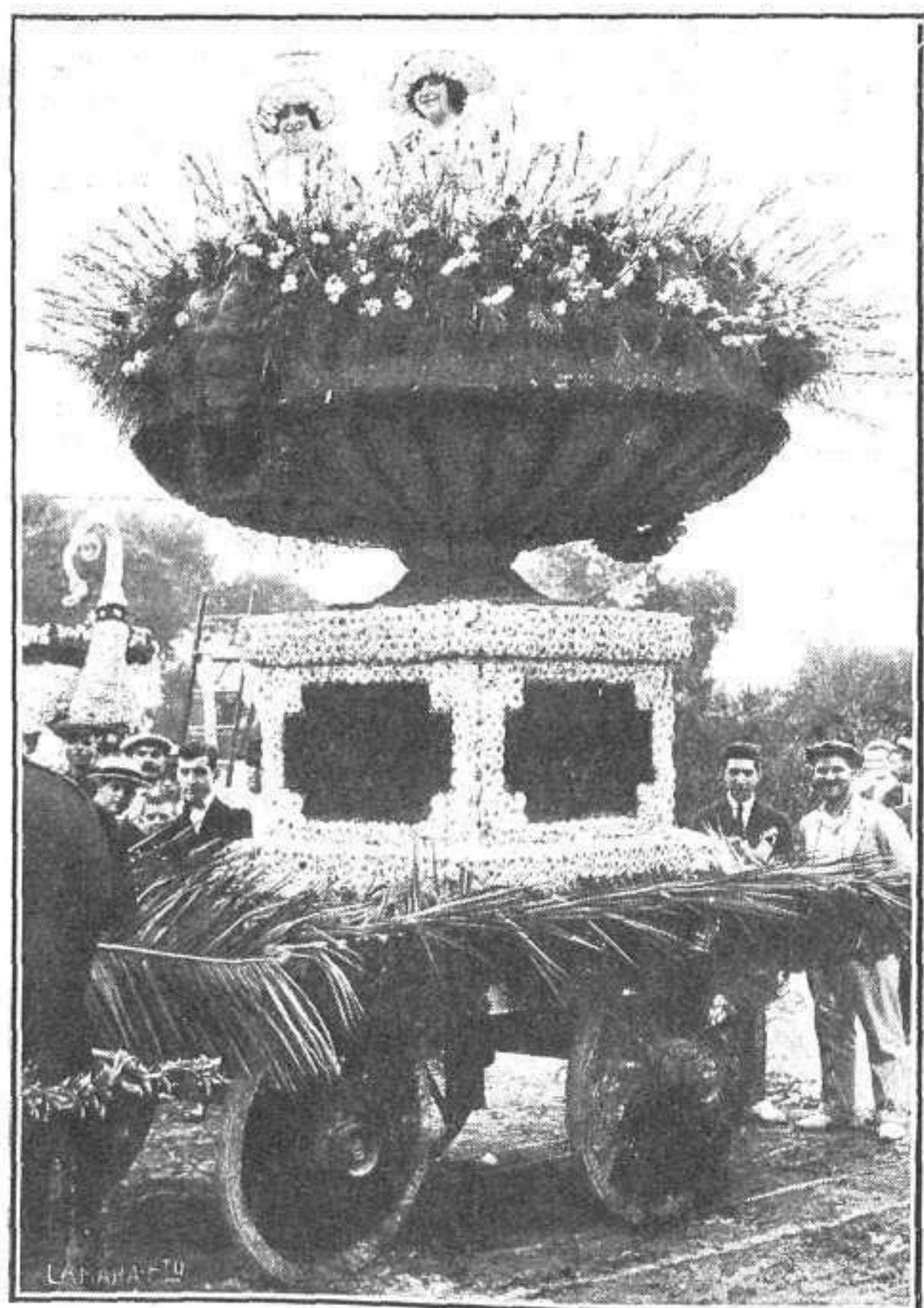
Carroza que obtuvo el primer premio extraordinario, presentada por el Ateneo Mercantil



Carruaje presentado por el alcalde, que obtuvo el segundo premio



Carroza que obtuvo el tercer premio



"Centro Pompeyano", presentada por D. Jaime Tió, que obtuvo el primer premio

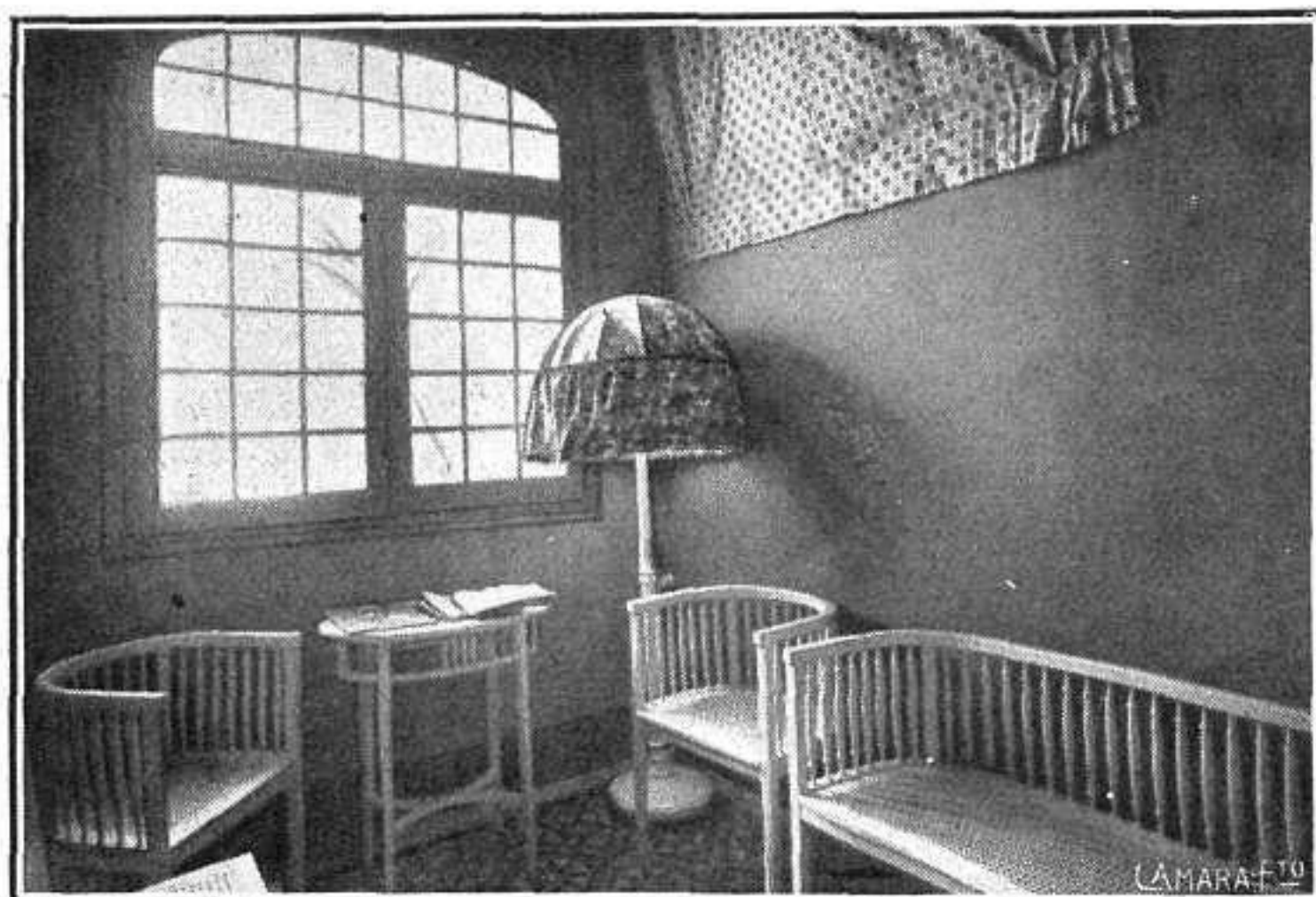


Carroza que obtuvo el cuarto premio
FOTS. GÓMEZ DURÁN

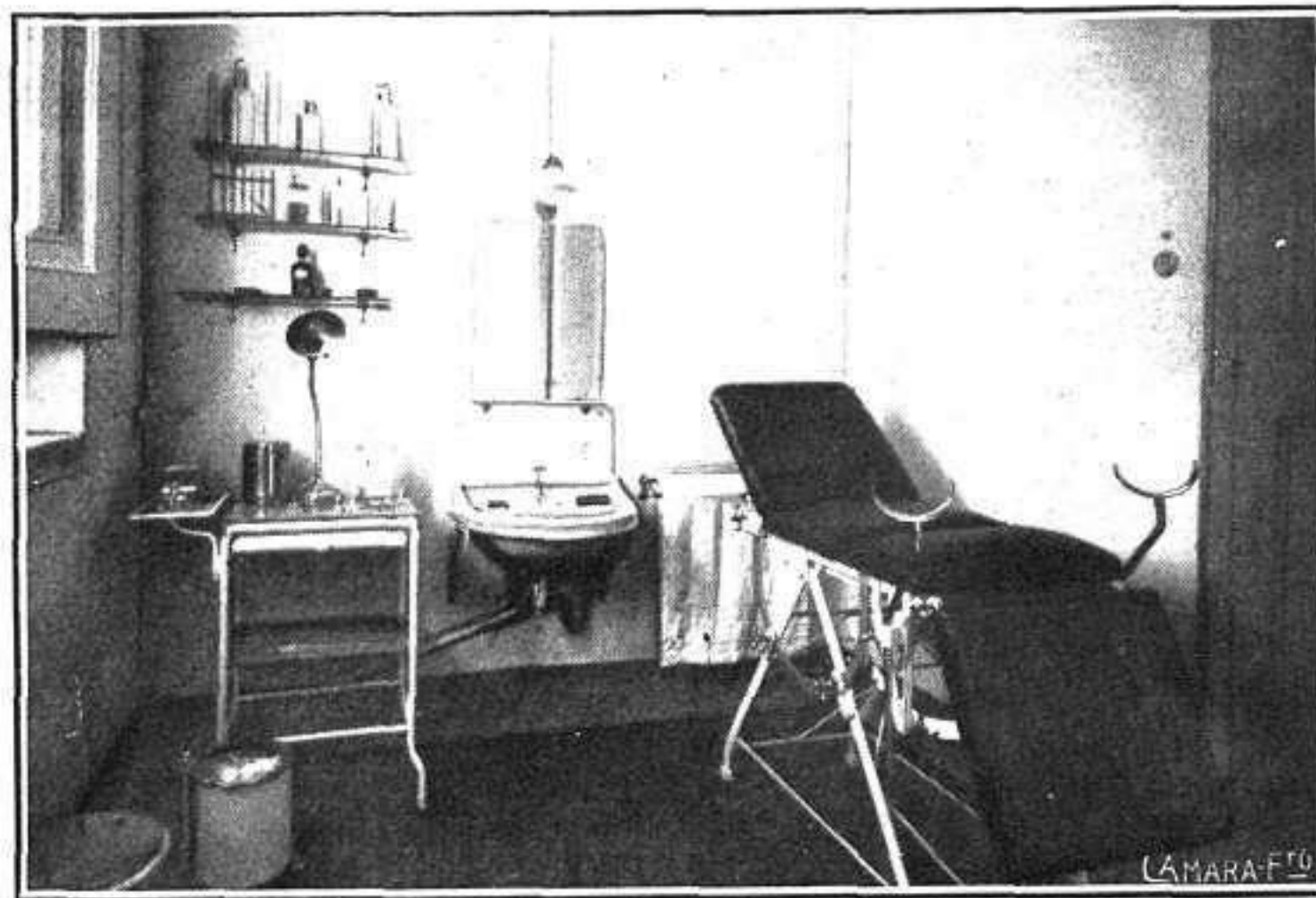


INAUGURACIÓN DE UN NUEVO DISPENSARIO ANTITUBERCULOSO EN BARCELONA

(TRATAMIENTO Á BASE DE LOS SUEROS ANTITUBERCULOSOS "SAT")



Sala de antevisita



Sala de consultas

DR. D. ANGEL SABATÉ CANTÓ
Médico del Dispensario

En Barcelona acaba de inaugurarse, en la calle de Buenavista, un Dispensario antituberculoso, primero de la serie que los Laboratorios Universus de aquella capital se proponen establecer en distintas capitales de España, donde esa terrible plaga llamada tuberculosis, que tanto incremento alcanza, será combatida por los sueros antituberculosos SAT.

Al acto inaugural, que revistió gran brillantez, concurrieron el ilustre decano de la Facultad de Medicina, D. Andrés Martínez Vargas; el presidente del Colegio de Médicos, el inspector provincial de Sanidad y muchos médicos de la capital catalana.

En el Dispensario, montado con arreglo á las últimas prescripciones higiénicas, se prestará asistencia facultativa á los enfermos tuberculosos, habiéndose encargado de la consulta los doctores A. Sabaté Cantó, Eleuterio Albiol, Enrique Juan Camps y José Maria Andreu; médicos de larga experiencia que, como otros muchos de España, ya habían aplicado los sueros SAT en sus clínicas particulares, con resultados altamente satisfactorios.

Felicitemos, una vez más, á los doctores Sagrañes y Riera Vaquer por su campaña antituberculosa, y deseamos que pronto sea un hecho la fundación de nuevos dispensarios como el que acaba de inaugurarse. Con ellos podrá darse la batalla á la tuberculosis, terrible azote de la Humanidad, tan extendido, que deja su huella de dolor en la mayoría de los hogares.

DR. D. E. JUAN CAMPS
Médico del DispensarioDR. D. JOSE M.º ANDREU BAYER
Médico del Dispensario

Despacho de los señores doctores

DR. D. ELEUTERIO ALBIOL
Médico del Dispensario



EXTRACTO

"FLORES DEL CAMPO"

Nada más evocador y sugestivo que este perfume originalísimo, que supera en delicadeza y finura á las más afamadas creaciones orientales

"FLORALIA"

MADRID

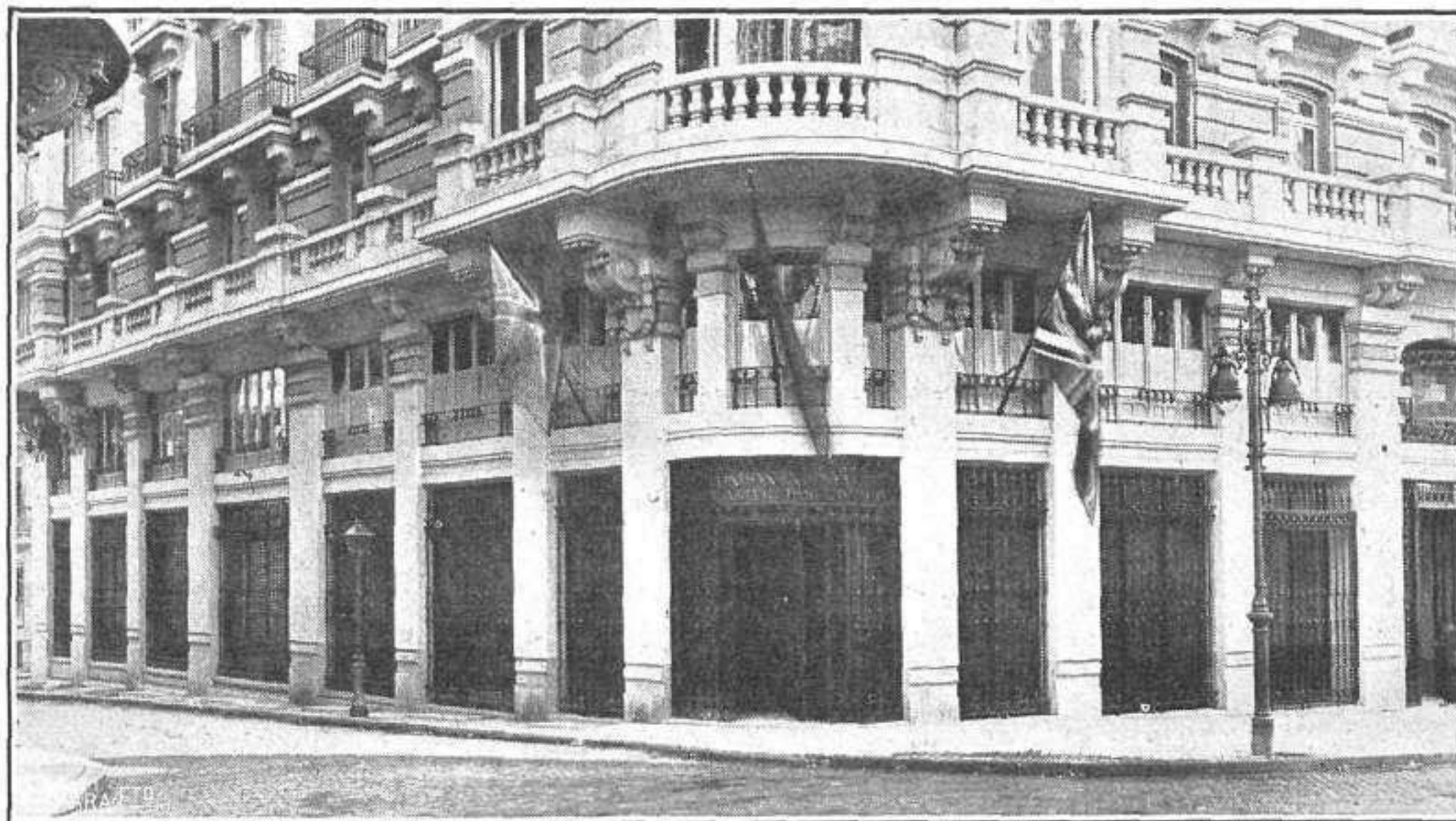


EL LONDON COUNTY WESTMINSTER & PARR'S BANK LTD. UNA LUJOSA INSTALACIÓN



La importante entidad bancaria titulada London County Westminster & Parr's Bank Ltd., ha instalado recientemente sus oficinas en la avenida del Conde de Peñalver, núms. 21 y 23.

Revistió verdadera importancia la inauguración del nuevo edificio, que ha sido admirablemente decorado, con notorio buen gusto y exquisita elegancia, y al que se ha impreso un carácter distinto del que hasta ahora ha servido de patrón para esta clase de establecimientos.



Fachada del edificio en donde está instalado el London County Westminster & Parr's Bank Ltd.

Asistieron al acto inaugural el embajador de Inglaterra y el Consulado de dicha nación, representaciones nutridas de las Cámaras de Comercio inglesa y española y un crecido número de clientes de Madrid, que alabaron los primores de la nueva instalación y fueron obsequiados espléndidamente por el director del referido Banco y atendidos con amabilidad y delicadeza por el alto personal de la Casa. Justísimos son los elogios que se tributaron a esta entidad.



Un aspecto de la sala de visitas y del despacho de la Dirección



PARA LA EXTINCIÓN DE LA MENDICIDAD UNA RECETA DEL SIGLO XIV

Si es cierta la paradoja de algunos economistas al afirmar que cuanto más dinero entra en un pueblo, más pobres existen, no cabe duda que Madrid ha llegado al máximo de su opulencia posible: no caben más mendigos en la capital de España. En vano los gobernadores de estos últimos tiempos han intentado concluir con la mendicidad: la nacida de la desventura y la ocasionada por un espíritu industrial, que si á empresas más altas aplicase su ingenio, como lo emplea en fingir miserias para explotar la pública compasión, nuestra villa y corte fuera la ciudad más industrial y comercial del mundo.

Y es que todos los gobernadores han buscado una solución á lo que no era sino un efecto: la mendicidad.

La solución radical, la verdadera, la única, hay que dársela, no á la mendicidad, sino á su causa, el pauperismo.

El problema no es tan difícil de resolver como parece á primera vista, y su resolución no sería nueva.

A principios del siglo XIV, ya lo resolvió, y de modo radical, como va á verse, un alma piadosa, dama ilustre que fué por su sangre, y célebre por su amor al prójimo: la princesa Mahaut, hija de Roberto II, conde de Artois y mujer de Othon, conde de Borgoña. Lo ha contado un historiador de su tiempo, Jacques Gelu, que fué presidente del Parlamento del Delfinado y arzobispo de Tour, del modo que sigue:

«Dotada de una sensibilidad profunda, la princesa Mahaut se ocupaba de los desgraciados con una solicitud incansable. Más de una vez se empeñó para socorrer á los pobres, que afluían por todas partes, atraídos por su nombradía. Iba siempre seguida de quinientos ó seiscientos mendigos, á quienes ella mantenía y vestía, y que le acompañaban en sus viajes. Pero — dice el piadoso historiador — plugo á Dios enviar un áspero hombre á Borgoña, de suerte que por las calles no se oía más que tristes quejas, desgarradoras lamentaciones, y á los niños gritar: «¡Me muero de hambre!» El invierno era duro y mataba tantos pobres como el hambre. El séquito de la princesa era más numeroso que nunca. Más de un millar de mendigos la habían acompañado aquel año al pueblecillo de Chatellenut, en Artois, donde ella proveía á sus necesidades. Pero sus recursos se le agotaron, hasta el extremo de llegar ella misma á carecer de pan. La princesa lloró abundantemente, buscando el medio de no abandonar tanto desgraciado á la triste suerte que les esperaba, en tiempo de tan grande y tan extraña miseria».

Sus meditaciones le sugirieron la siguiente solución:

«Una noche los hizo recluír á todos en una de sus granjas, cuyas puertas fueron sólidamente cerradas. Cuando juzgó que todos estaban dormidos, ordenó que se prendiese fuego á la granja, lo que fué hecho así, y ni uno solo pudo escapar.»

Al relatar el hecho, el historiador, por todo comentario, añade:

«¡Oh, cruel piedad y dulzura amarga, que llevas contigo la crueldad de los más bárbaros que se pueda hallar! ¡Oh, misericordia inmisericordiosa!»

Ya supondrá el lector que yo no aconsejo semejante procedimiento á los sociólogos...

Y, sin embargo, la decisión simple, brutal, rápida y radical de la princesa Mahaut indica al legislador verdadero remedio contra

la mendicidad: para acabar con la miseria, no hay como acabar con los miserables.

Claro es que entre el de asarlos como la sensible y misericordiosa princesa, ó el de aquel chusco que afirmaba de la Igualdad que consistía en tener cada individuo media docena de criados, hay un prudente término medio...

Prudente, sí, pero difícil de hallar. Como que habría que revolverlo todo de arriba abajo.

Y aun así...

Ahí está Rusia, con su sociedad volcada y... con más hambrientos, más miserables y más mendigos que antes de estallar la revolución.

E. GONZALEZ FIOL

CRÓNICAS CATALANAS

La tumba de Prat de la Riba

HACE unos años, y casi en esta misma fecha, hallándome en Bilbao, subí, acompañado por unos buenos amigos, poderosos artistas ambos, al cementerio de Mallona, donde viven en la muerte los restos de los héroes de la independencia de Vizcaya. Caía la tarde con esa lentitud perezosa que tienen los crepúsculos del verano.

Al terminar el paseo, me atreví á preguntar á mis guías por la tumba de Trueba, enterrado allí.

Mis amigos no supieron dirigirme al sitio donde se hallaba, y se nos ocurrió rebuscar en las galerías. Dimos la vuelta tres ó cuatro veces, y nada logramos descubrir. Al fin, desanimados, acudimos á los guardianes. Le preguntamos á una muchacha y no nos supo contestar. Recurrió á su madre, y ésta nos llevó al lugar preciso, alumbrando con la míserima luz de un anciano farolillo.

—Esta es la tumba — exclamó.

—¿Cuál? — insistimos.

—Esta, ¿la ven? Ahí está escrito...

Efectivamente, allí estaba escrito. Era una losa, no muy ancha, de mármol, verde de humedad y de fango, en el suelo. Para leerla tuvimos que separar unos sucios hierbajos que se inclinaban resacos. Decía la lápida: «Los vascos del Plata á Trueba.» ¡Los vascos del Plata á Trueba!, murmuramos nosotros.

Es decir, que Bilbao, que tenía en una de sus plazas una estatua de Antón el de los cantares, que le dió su nombre á una de sus salas de espectáculos, no había cuidado de su sepultura absolutamente nada, ni destacándola siquiera de las demás, por dignidad, por deber de civismo. Y sin saber por qué, en aquel mismo instante volamos con el pensamiento á nuestra segunda patria, á nuestra Cataluña adoptiva, y nos acordamos de las tumbas de Verdaguier y de Maragall...

Nosotros hemos sentido más que nadie el culto de nuestros poetas muertos, y hemos hermozeado su memoria con una piedad alegre y clarísima. ¿Quién tendrá que buscar la tumba del gran Verdaguier en el Cementerio Nuevo, sobre Montjuich? ¿Quién la de Maragall, en el de San Gervasio, sobre un montículo rodeado de viñas rientes? Donde haya más flores, más luz, más dignidad, más respeto, están guardados sus despojos. No existe el olvido. Ante la nada de la tierra en que sea cenizas el poeta de *María* y de *Las flores del Calvario*, cada año un orfeón de niños canta y reza á la vez. No le han faltado tampoco al nobilísimo Maragall, ni las lágrimas, ni un mausoleo decorosamente clásico, ni unos manojos de rosas. ¿Qué vergüenza hubiéramos sufrido si en sus lápidas se leyese: «Los catalanes del Plata á Verdaguier.» ¡No! Primero los catalanes de Cataluña, los que le

vimos, los que le dejamos allí para no verlo nunca más. Luego, si es que había de ser, todos los catalanes desparramados por el mundo.

Ahora, exactamente, ha cumplido el segundo aniversario del tránsito de D. Enrique Prat de la Riba, «el Presidente», el alma toda de este resurgimiento nacional. ¿Cuál es su tumba? ¿Cómo le guardan consigo los catalanes para tenerle más vivo, más cerca de sí? En medio de una plazuela que lleva su nombre, en el mismo Cementerio de Verdaguier, se improvisó casi milagrosamente el panteón, construido con piedras enormes, sobre unas gradas en círculo. Nada de indianismo ni de delirio arquitectónico. Una cruz bizantina y unas palabras modestas y humildes. Enfrente el mar libre, azul, y encima el sol, blanco, puro. Y siempre las coronas con las cintas de las cuatro barras, y esas flores vivas de que somos tan pródigos para con nuestros héroes — aun cuando lo sean del silencio — muertos.

Pero la tumba definitiva de Prat, de «El Presidente», no es ésta. Cataluña le tiene lejos allí. Y «El Presidente» estuvo demasiado metido en las entrañas de Cataluña. La tumba definitiva de Prat de la Riba ocupará otro lugar. Su lecho perpetuo será la capilla de San Jorge, en el Palacio de la Generalidad de Cataluña, adosado á la Diputación, á la Mancomunidad y al Instituto de Estudios Catalanes. Dormirá entre todo lo que le fué familiar y dilecto, oyendo si pudiese oír, mirando si pudiese ver, «sus» cosas, nuestras cosas, y recibiendo constantemente los elogios de su pueblo, del pueblo que le rindió el más alto homenaje de exaltación callada, cubriendo el camino de su entierro desde Castelltersol á la plaza de San Jaime, y desde la plaza de San Jaime á Montjuich.

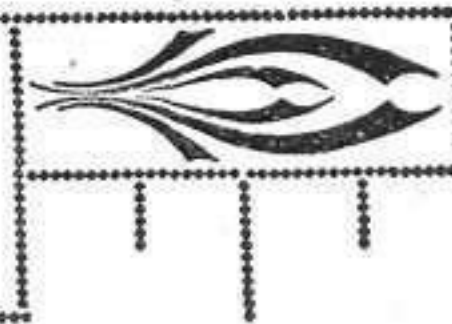
Y mientras esta decisión se cumple, bien está donde duerme. Los herederos de su patriotismo cuidarán de honrarle y de que se mantenga caliente la tradición de sus ejemplaridades. Le seguirán amando sus discípulos, que son hoy los hijos más ilustres de Cataluña, y todos nosotros nos haremos jardineros por entusiasmo para evitar que se destiñan sobre su sepulcro las cintas de sus coronas, y que los hierbajos puntiagudos puedan tapar su nombre, como en la tumba del blando, del olvidado Trueba...

JOAQUÍN MONTANER

LA MAGNESIA BISURADA

cura la indigestión en cinco minutos

ó de lo contrario se le devuelve su importe con sólo pedirlo. Si sufre usted de gastritis, indigestión, dispepsia, ó si los alimentos que toma le pesan de un modo enorme en su estómago y no puede dormir por las noches debido al malestar, vaya en seguida á un buen farmacéutico y compre Magnesia Bisurada, que se suministra en polvo ó en pastillas. Tome dos ó tres pastillas ó una cucharadita de polvo en un poco de agua caliente después de las comidas, ó cuando sienta dolor, y verá cómo muy pronto contará á sus amigos cómo se curó de su mal de estómago. Cuide siempre de pedir Magnesia Bisurada, pues cada paquete encierra una garantía de que dará satisfacción, ó de lo contrario se devuelve su importe.



Todo el que llega, en esta época, á una playa de moda, tiene afán de preguntar si allí se pasa bien y si las diversiones están á mano.

—Aquí, ¿qué tal?

El interrogado, que lleva una vida más aburrida que un artículo científico, se guarda muy bien de decir la verdad, y replica:

—¡Oh, perfectamente! Ya verá usted, ya...

Y se aleja, como diciendo: — Ahora verás lo que es pasar calor, vivir mal, aburrirte y tener todo el día tu cuerpo como *bufet* abierto para las pulgas.

A estas playas se acude siempre con más ilusión que cuando se estrenó el primer sombrero de copa; pero en cuanto se han visto á todas las relaciones familiares ó amistosas, exhibido todo el guardarropa que se lleva ó intentado pellizcar á la criada de la fonda, ya no queda nada que hacer, y el aburrimiento comienza á hacerse el dueño. Por eso, en tales sitios veraniegos se ven una porción de señores que pasean solos, leen periódicos y toman cosas que les echan á perder el estómago: síntomas todos ellos de recursos para matar el tedio.

Lo importante es salir, marcharse, abandonar Madrid, diciendo á los amigos:

—¡Chico, mañana me voy á San Sebastián!

—¡Feliz tú! ¡Cómo te envidio!

Logran este objeto; pero, ¿y una vez allí? ¡Ah, entonces es cuando toca la realidad de la vida veraniega, y no puede asegurarse que ésta sea tan divertida como se piensa desde la corte.

Afortunadamente, las fondas y casas de huéspedes son lugares para la expansión y para el fácil planteamiento de relaciones, de las que luego nacen paseos, jiras y hasta amores.

—Yo conozco esto perfectamente, y ya verá usted cómo lo pasamos muy bien.

—¿Hace mucho que viene usted?

—Cuatro años. El primer año vine á consecuencia del trancazo.

—Para reponerse de la gripe.

—No, para huir de un estacazo que me quería atizar el padre de mi novia.

—¡Ah!

—Lo encontré esto precioso, y desde entonces vengo todos los años.

—Sin estacazo.

—¡Claro!

Estos apasionados de la localidad son los encargados de convencer á los novatos de las excelencias de la vida veraniega.

—Ayer, por la tarde, no le vi á usted.

—Estuve durmiendo la siesta.

—¿Y tiene usted vergüenza?

—Hombre, sí; aunque poca, a'guna me he traído de Madrid.

—Pues eso no puede ser.

—¿Que yo tenga vergüenza?

—Que venga usted á veranear para estar durmiendo. Esta tarde nos vamos á la Fuente del Carabinero.

—¿A pasar contrabando?

—No, señor; á que se dé usted un paseo delicioso y vea usted un sitio que ni para cinematógrafo.

Como se ha ido á veranear, no queda otro remedio que agradecer la amable invitación ó incorporarse á los expedicionarios, porque tiene razón el otro: no se traspada uno allí para estar durmiendo. ¡En marcha, pues!

Las excursiones veraniegas suelen ser preciosas, cierto; pero más cansadas que una mudanza, porque no se realizan, como es lógico, al centro de la ciudad, sino á bastantes kilómetros de ella, por carretera, entre polvo, sol y toda clase de molestias.

Sin embargo, los excursionistas no quieren confesar que mucho más cómodo para ellos sería haberse quedado en la terraza del casino, oyendo música, y tratan de engañarse mutuamente.

—Esto es precioso. ¿Ha visto usted qué árboles!

—¡Oh, magníficos! ¿Son perales?

—No sé, porque de agricultor no estoy muy fuerte; como es el primer año que vengo.

—Usted siempre en Madrid.

—Siempre en la Dirección de la Deuda, á sus órdenes. Por eso, si me pregunta usted qué derechos pasivos le corresponden á la

FRUTA DEL TIEMPO

En otros tiempos, en estos días, lector, ¿te acuerdas?, ¿qué de emociones las que sentías cuando veías

por nuestras calles grandes montones, ya de sandías, ya de melones!

Y era el encanto de los chavales, llegada al como de su ilusión, sin miedo á riesgos intestinales, poder un día

darse á sus anchas un atracón, ya de la fresca roja sandía, ya del sabroso dulce melón. Pues ¿y las uvas? ¿Y el rico albillo que deslumbraba con su áureo brillo?

¿Y el moscatel

dulce y sabroso como la miel?

¿Y aquellos ricos melocotones que han dado tanta fama á Campiel, los que en montones,

oh, mi querido lector, veías en competencia con los melones y las sandías?

¿Y aquellas dulces peritas de agua con que solías

templar el fiero calor de fragua que en estos días,

desde la cumbre, donde su inmenso poder se encierra, como un torrente de roja lumbre Felo derrama sobre la tierra?

También hogaño, como en los días que rememoro,

hay peras de agua, frescas sandías, a billo de oro, dulces melones y mermelados melocotones.

Pero, ¡ay!, hogaño, y en estos días, aunque poseas muchos millones, no te aproximes ni á las sandías ni á los melones, ni al rico albillo,

que es de las frutas el soberano, y que deslumbraba con su áureo brillo, porque es en vano.

Tampoco esperes probar la miel del rico fruto que da Campiel, ni aquellas dulces peritas de agua con que la gente

en el estío sacia su ardiente calor de fragua...

Pues como se hallan las subsistencias por las a'turas, cosa es sabida que aquí sufrimos las consecuencias de tal subida.

Y además, gracias á gente astuta que de su medro tan sólo cuida, para nosotros es hoy la fruta fruta prohibida.

MANUEL SORIANO

viuda de uno de Aduanas, se lo digo; pero me coloca usted frente á la madre Naturaleza, y como ella no me diga cuáles son sus hijos, me vuelvo á mi casa completamente ignorante.

La excursión sigue, y unas veces son los citados árboles; otras un perro que en la carretera demuestra su mal humor, y otras el paso rápido de un automóvil que deja tras sí una estela de polvo; lo cierto es que nunca faltan incidentes que animen el viaje.

Pero, por fin, se llega á la Fuente del Carabinero y los expedicionarios respiran, satisfechos.

—¿Eh? ¿Qué tal?

—Muy bien. Esto es lo bonito para el verano.

—¿Dónde está la fuente?

—No, si fuente no hay. Lo que pasa es que á este sitio le llaman así, porque en cierta ocasión á un caratinero sediento se le ocurrió decir: — ¡Qué lástima que aquí no haya una fuente!

—¿De modo que no hay donde beber agua?

—No; pero ahora, cuando volvamos, puede usted beber en la fonda.

—¡Toma, claro! ¡Y afeitarme, si es preciso! ¡Mecachis con la fuentecita!

Esta es la vida veraniega: ilusión de cosas que aparecen revestidas de gran vistosidad, y que luego, en la realidad, ó no existen, ó son de una sencillez tal, que no vale la pena de haber sufrido por ellas molestias.

¡Pero la ilusión es todo, en la vida veraniega!

A. R. BONNAT

Para abrir el apetito y evitar la bilis, tomad Manzanilla Espigadora antes de desayunar ó después de las comidas. Bote 100 tazas, 2 pesetas; Farmacias y Coloniales.

El poder desinfectante y calmante de una sola gota de Licor del Po'lo, es mucho mayor que el de un frasco de otro dentífrico, por grande que sea; por esto resulta infinitamente mejor que todos los conocidos. Representante en la República Argentina: P. Carlos Prayones, Victoria, 913, Buenos Aires.



EL ALIMENTO IDEAL

de los anémicos, de los convalecientes, de los agotados, de los ancianos y de todos los que sufren del estómago, es el

Phoscao

El más exquisito de los desayunos, el más potente de los reconstituyentes aconsejado por todos los médicos.

Depósito: Fortuny Hermanos, 32, Hospital Barcelona.

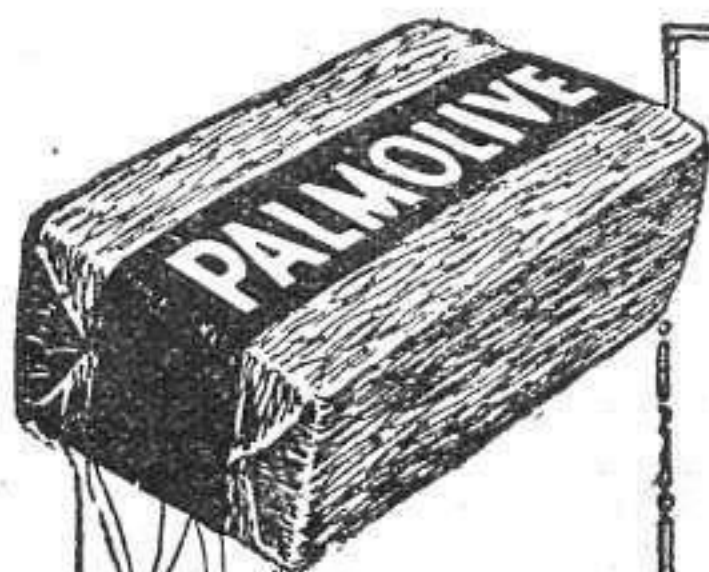
Farmacias y buenas droguerías.

PILOSUBLIMAD

El mejor remedio y el más fino perfume. Con su uso se evita y combate la Calvicie, la Tiña Pelada y las Canas. Venta: en farmacias, perfumerías y droguerías.

Dirigid pedidos: á «Higiénica Española Colom» (S. A.) Consejo de Ciento, 336, pral. Teléfono A-5.396. Barcelona

D52-General-7 in. d. c.—J. R. K. Co.



CLEOPATRA

revela los secretos de su hermosura a la beldad moderna.

El aceite de palma del interior de Africa y aceite de oliva de los campos de España—eran esenciales a Cleopatra para su belleza. En el jabón Palmolive hallará Ud. estos aceites, científicamente mezclados.

El Jabón Palmolive dejara a Ud. sorprendido con sus propiedades de limpieza. Suaviza el cutis delicado. Su aroma es delicioso.

Las principales droguerías farmacias y perfumerías lo tienen de venta.

THE PALMOLIVE CO.
Nueva York y Milwaukee, E.U.A.



Agentes para España: LA NORTEAMERICANA, S. A.
Ronda Universidad, 37. BARCELONA



MARCA REGISTRADA

FUERA CANAS

SIN TEÑIRLAS NI ARRANCARLAS

Gran invento BRILLANTINA INDIA (Sin grasa)

Exíjase en la etiqueta LA FIGURA DE LA INDIA (marca registrada)
Producto antiséptico, compuesto de raíces aromáticas

Único que, sin teñir, en pocos días devuelve á las canas su color primitivo. Usándole no salen nunca. Fortifica la raíz del cabello, evita su caída y le devuelve el jugo perdido, pues la cana no la motiva otra causa que la falta de dicho jugo, sin el cual se debilita la raíz, haciéndole perder color y fuerza. Precio 4 pesetas. De venta en todas las perfumerías y droguerías. Por mayor: PEREZ MARTIN y C.ª, MARTIN Y DURAN Y J. BARREIRA, Marqués de Santa Ana, 11, MADRID

IMPOTENCIA

Espermatorrea, Debilidad senil

son curadas siempre en todas las edades y sin ningún peligro con la YSTALINE, producto fisiológico nuevo, descubierto por el célebre Profesor JEAN, Doctor en Medicina y en Ciencias de la Universidad de París.

(Comunicaciones hechas á la Academia de Ciencias del Instituto de Francia).

Opinión de los Médicos: « La YSTALINE me ha dado muy buenos resultados en todos los casos en que yo la he prescrito. »

Prof. Doct. BOSSAN, Miembro de la Academia de Medicina de Londres

Envío discreto y gratuito de la traduc. españ. del librito detallado del Doctor JEAN. - Laboratoires YSTALINE, 2, Pl. Théâtre-Français, París (Francia).



BICICLETAS TRIUMPH

de Conven'ry (Inglaterra)

Han llegado inf.n d. a d. modelos
Consultar precios

Paseo de Recoletos, n.º 14, Madrid

NINGUN REMEDIO

conocido hasta hoy ha obtenido tanto éxito en Francia ni en el Extranjero como EL

ESPECÍFICO BÉJEAN

Es el más PODEROSO

PREVENTIVO y CURATIVO

de la GOTA y de todas las

AFECCIONES REUMATISMALES

AGUDAS y CRÓNICAS—48 Horas bastan para apaciguar los

ataques más violentos sin temor de trasadar el mal.

ENVÍO FRANCO DE LA NOTICIA SOBRE PÉJIDO

DEPÓSITO GENERAL: POINTET & GIRARD, 2, Rue Elzévir, PARIS

Deró-itos en todas las Farmacias y Droguerías

POZOS ARTESIANOS MOLINOS DE VIENTO "ESCOBAR"

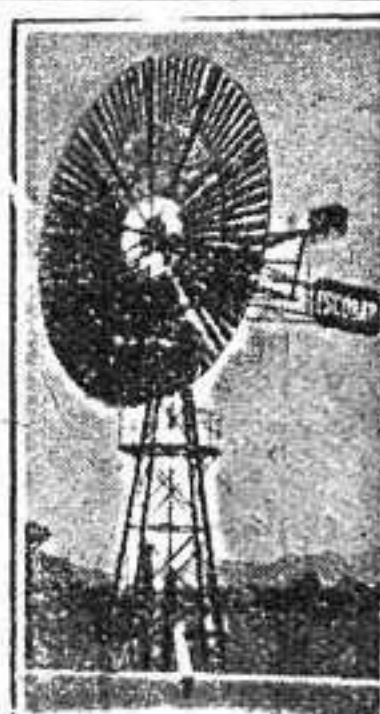
Norias Modernas

PATENTE 56.049

Alberto Escobar

Cuarte, 54, VALENCIA

Despacho-Sucursal: Mayor, 39, Madrid



Catarros antiguos y recientes

Toses Bronquitis

CURADOS radicalmente

POR LA

SOLUCIÓN PAUTAUBERGE

que procura

Pulmones Robustos

y preserva de la

TUBERCULOSIS

L. PAUTAUBERGE, COURBEVOIE-PARIS.



LOS MALES DE LA ORINA

se alivian al momento y curan siempre con
el uso de las

SALES KOCH

Las **Sales Koch** son el mejor y más rápido desinfectante de las Vías Urinarias, á las que, sin las molestias de los sondajes y evitando cruentas operaciones, descongestionan y rejuvenecen.

Las **Sales Koch** curan, sin sondar ni operar, la uretra, próstata, vejiga y riñones.

Las **Sales Koch** dilatan gradualmente las estrecheces.

Las **Sales Koch** disuelven los cálculos (piedra) y expulsan las arenillas.

Las **Sales Koch** substituyen con ventaja á las aguas minerales, siendo su eficacia mayor por su acción diurética y depurativa, sin producir debilidad.

Las **Sales Koch** curan los catarros de la vejiga, lesiones de la próstata y descongestionan los riñones.

Las **Sales Koch** calman al momento el deseo frecuente de orinar y los horribles dolores y punzadas.

Las **Sales Koch** limpian la orina de posos blancos, purulentos y de sangre.

Las **Sales Koch** no tienen rival por su acción rápida, facilísima y segura.

Las **Sales Koch** cortan rápidamente los flujos uretrales y vaginales sin peligro, y matan el gonococo en cualquier período que se encuentre.

Los enfermos pueden consultar con su médico, y si desean más detalles pedir gratis á la **CLÍNICA MATEOS, DE MADRID**, nuestro folleto explicativo, que se enviará bajo sobre á correo seguido debidamente franqueado.

Las **Sales Koch** se venden en las más acreditadas farmacias del mundo.

BLENORRAGIA

(PURGACIONES)

Gota militar y todo flujo secreto, se corta sin peligro en dos días (solo y sin médico), con las **Cápsulas Koch**, 3 pesetas botica. Pida gratis á la **Clínica Mateos**, de Madrid, el método secreto, que es curioso y conveniente conocerlo

BOGOTA (Colombia), Sres. Samper Uribe & Compañía, calle 13, núms. 182-184
MONTEVIDEO (Uruguay), Sres. Beisso y Compañía, calle 18 de Julio, 1.051

Sello



**Insubstituible para
el dolor de cabeza,
neurálgicos, reumáticos y
especiales de las señoras**

- HELIOS -

**Exija usted el legítimo: único eficaz é instantáneo, sin narcóticos
y absolutamente inofensivo
SÓLO CUESTA 30 CÉNTIMOS**

«LOS TIROLESES». ROMANONES, 7 Y 9. TELEFONO S. 331-M.

Prestigioso, elegante, rico y robusto, este aparato da bien el sentimiento de la cosa verdadera y definitiva. Verlo es un placer y oírlo una delicia.

**GRANDIOSO EXITO
MARAVILLA DEFINITIVA**

Magistral en su belleza, eterno, no se desarregla, y aplasta todo lo que existe en el mundo en el dominio fonográfico.

UN PATHEFONO EN CADA FAMILIA

Con discos dobles PATHE, de 27 y 29 cm. de diámetro

LOS MENOS CAROS Y LOS MEJORES DEL MUNDO

Ventajas que ofrecen nuestros discos dobles «PATHE»: 1.^a Repertorio extenso con los mejores artistas, Orquestas y Bandas del Universo. 2.^a Precios incomparables. 3.^a La mejor sonoridad que se puede obtener en discos, gracias a nuestro sistema de diafragma de zafiro «PATHE» patentado. 4.^a Que nuestros discos no se gastan con el zafiro redondo que se desliza suavemente por los surcos, mientras que el diafragma de aguja, con su punta tan afilada, va comiendo el disco muy pronto.

**¡Se acabó el inconveniente de las agujas, con el diafragma PATHE, de zafiro perpetuo!
CINCUENTA PIEZAS ESCOGIDAS y este PATHEFONO**

que constituyen un magnífico mueble sin bocina y una serie de arte de 50 piezas, escogidas de nuestro Catálogo de discos, sobre 20 discos dobles de 27 centímetros de diámetro, y 5 discos dobles de 29 centímetros de diámetro inmejorables y perpetuos

**Ptas. 9,60 al mes
á todos y á todas partes**

Facultad de devolución dentro de los ocho días, caso de no convenir

Una máquina parlante en cada familia. Nada de bocina, que estorba, incomoda y molesta, pues la caja de resonancia, sin quitar fuerza ni vigor en la intensidad de los sonidos, da una realidad de expresión desconocida hasta la fecha. El aparato que menos sitio ocupa. Ya no más ruidos de máquinas ó roces. Ya no más que la voz, el canto y la música, proporcionados con una realidad prodigiosa.

Siempre á la cabeza del movimiento fonográfico, llevando el tren en la carrera vertiginosa hacia las eternas perfecciones, llegando por fin á alcanzar lo deseado y dejando tras de ella sus competidores é imitadores, la Casa S. Loinaz ofrece hoy

La estupenda colección de 50 piezas y un lujoso y soberbio aparato que es el más maravilloso construido hasta nuestros días.

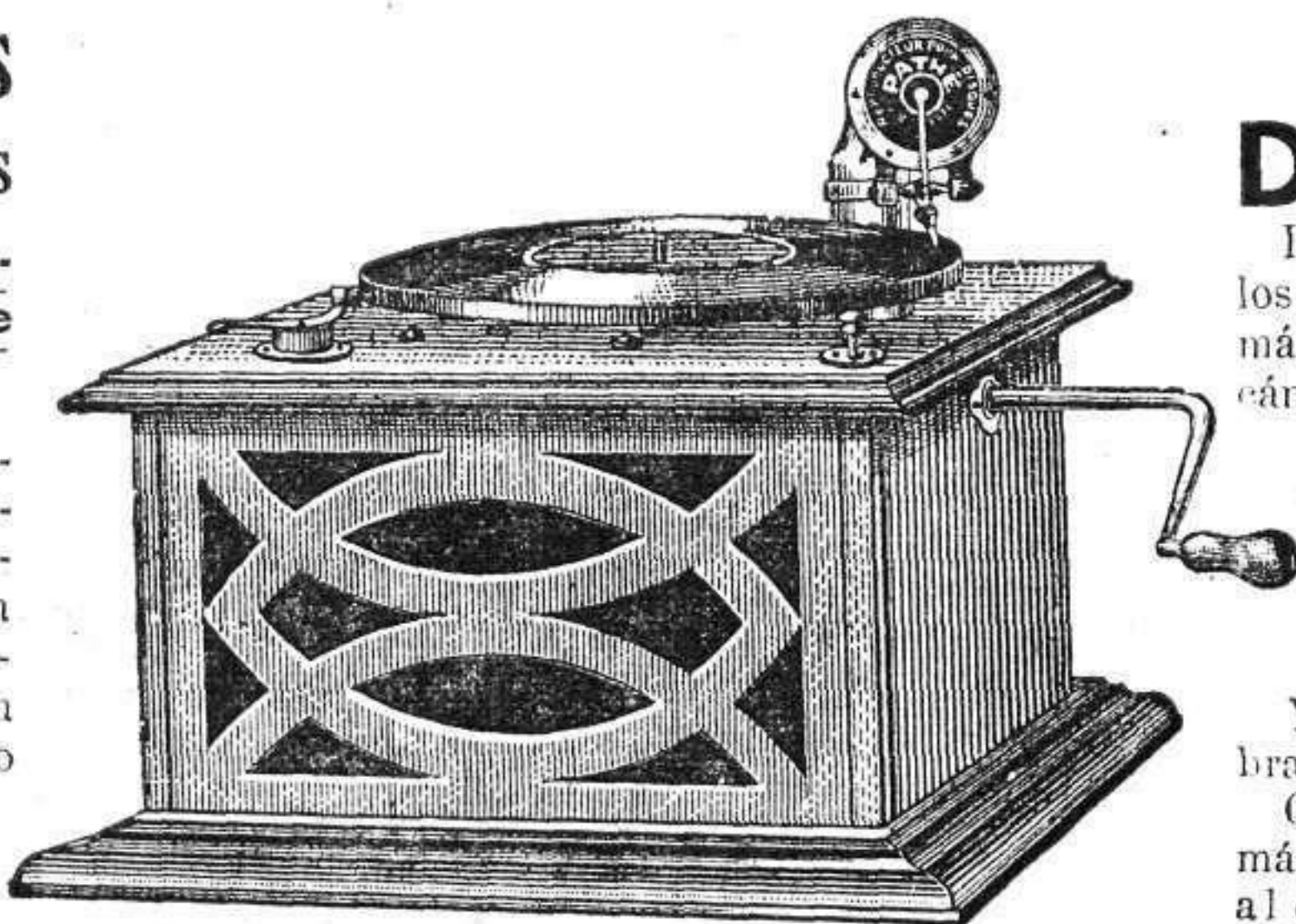
Pídanse los catálogos especiales según gustos, de aparatos fotográficos, bicicletas, gemelos prismáticos, motocicletas, relojes de oro de 18 quilates, escopetas de caza, pistolas automáticas. Todo de marcas acreditadas, en mejores precios, condiciones y calidad que cualquier competidor. Prueba de ello que todo se nos puede devolver dentro de los ocho días, en el caso de no convenir.

AGENCIA EN MADRID: BARQUILLO, 21, TIENDA
AGENCIA EN BARCELONA: FONTANELLA, 18, ENTRESUELO

Casa de confianza-La primera en su género-Establecida en 1908

NO CONFUNDIR: ESTA CASA SOLO GIRA A NOMBRE DE S. LOINAZ Y C.^a, S. EN C.

PROHIBIDA LA REPRODUCCIÓN DE TEXTO, DIBUJOS Y FOTOGRAFÍAS



DESCRIPCION DEL APARATO

Aparato con bocina interior, persiana moderna, barnizado á muñeca, color caoba, con máquina de una fuerza suficiente para más de un disco.—Plato de 25 centímetros de diámetro recubierto de paño.—Brazo acústico niquelado de primera calidad.—Diafragma original «Pathe» de zafiro perpetuo.—Regulador de velocidad á tornillo.—Dimensiones: 38 por 38 y por 21 centímetros.

Vendemos con toda confianza

Al contado 15% de descuento

25 MESES DE CREDITO

La voz de los actores y el sonido de los instrumentos es reproducido matemáticamente sin el menor ruido mecánico, se oyen las expresiones más sutiles del canto y la emoción del artista se comunica con el auditor.

**El milagro aparece grandioso!
¡Los tiempos han llegado!**

Y es la vida, el arte, en una palabra, en su suprema belleza.

Garantizamos nuestros precios, más del 30 por 100 menos caros que al contado, y ofrecemos á cada uno

25 MESES DE CREDITO

es decir, que enviamos inmediatamente el aparato y la colección de 50 piezas sobre discos dobles de 27 y 29 centímetros de diámetro, todo muy completo, sin que el comprador tenga que pagar más que

Ptas. 9,60 al mes

hasta completo pago del precio total de pesetas 240.

BOLETÍN A RECORTAR

Sres. S. LOINAZ y C.^a, S. en C., Prim, 39, San Sebastián
Muy señores míos: Sirvanse remitirme catálogo y condiciones de

á la siguiente dirección:

Nombre.....

Apellidos.....

Profesión.....

Calle de..... Núm.....

Población..... Provincia.....

INDISPENSABLE: Cítese donde ha sido leído este anuncio

Periódico ó Revista.....

EL PAPEL EN QUE SE IMPRIME ESTE PERIÓDICO ESTÁ FABRICADO ESPECIALMENTE PARA "MUNDO GRÁFICO" POR LA "PAPELERA ESPAÑOLA"

IMPRENTA DE PRENSA GRAFICA (S. A.)
HERMOSILLA, 57, MADRID.